



2

Գ. Ա. Բ. Ք.

ԱՐԵՈՅԵ ԳԻՒՌԳԻՑ

ԶՈՐԱՎԱՐԻ

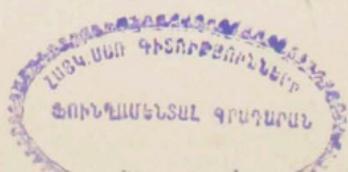
Հայոց
942

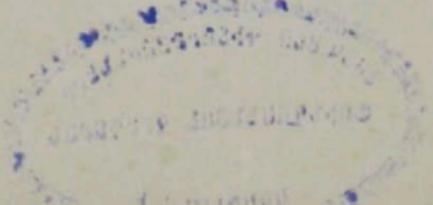


Է Ա Ե Մ Ե Տ Ի Կ

Ե Տ Պ Ա Ր Ա Խ Ա Ր Ա Ր Ա Խ Ա Ր Ա Ր Ա Խ

1849





ԱՌ ԱԿՆԱՐԿՈՂՔ ՄԱՏԵՆԿԱՆՍ

Օ ՄԵԾԻ նահատակին Գամբաց կամեցեալ՝ի լոյս
ընծայել զվկայաբանութիւն , ընդ երկասիրութիւնս
քաջաց նախնեաց՝ յաւելաք և զյետնոց ոմանց , ոչ ըստ
արժանեաց բանահիւսութեան , այլառ՝ի բովանդա-
կելոյ 'ի մի տուփ զշամօրէն որ 'ի ձեռս մեր էին 'ի
սուրբն Վհորդիս բանք արձակ կամ չափաւ . սակայն
և յայնցանէ զյոյժ հետեակին կամ զյայտնիս 'ի բաց
թողաք :

Երկաքանչիւր ևս վարուցն հրատարակելոց էին առ
մեզ կրկին օրինակք գրեալք 'ի սկիզբն կոյս ԺԴ գարու
այլ և այլ թարգմանութեամբ . որ զի 'ի բազում զու-
գաձայն ընթանային , աւելորդ վարկաք առանձին և
զերկրորդն տալ՝ի տպագրութիւն , այն զի և թերա-
կատարք գտանէին զաղափարքն , շատ համարեալ զմեծ
ինչ տարածայնութիւն նշանակել՝ի ներքոյ : Խսկ զսքան-
չելեացն պատմութիւն , որոյ մի ևեթ կայր առ մեզ օրի-
նակ հին , թէպէտ և թերի , այլզի մեծի առն էր վաս-
տակ Ա կայասիրին մերոյ Վրիգորի , ոչ խղճեցաք կի-
սակատար և զայն ընծայեցուցանել . զլրումն պատմու-
թեանն թողլով ինդրողաց գտանել՝ի Հայանաւուրս ,
և 'ի Ա արս սրբոց , ուր լիցին քննութիւնք և զնորա-
լուր սքանչելեաց ինչ զոր ընթեռնուամք 'ի վարս սրբոյս :

Ա Ա

ԱՍՏԱԿԱՋՊԱՏԻ

ՀԵՅՐ ՄԵՐ ԵՒ ՏԵՐ

ԳԼՈՐԴԱՀԻՄՈՒԹՅԵԱՆ

ԱՐՔԵՊԻՄԿՈՎՈՍ ՍԻՒՆԵԱԾ

ԵՒ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐԱԿԱՆ ԱԲԵԱՅ ՄԽԻԹԱՐԵԱՆ ՈՒԽՏԻՄ

Տ Ա Խ Ո Ւ Ր

ԵՐԿՐՈՅԱՅԻ ՇԱՆԴՈՅ ԷՏՈՅՑ

Ի ԴԱ ԱՐՄԵԱՆ ԱԱՆԴ



Ի ՎԵՆ Ե Տ Կ

ի դուռն սրբոյն դազարու.

—
Ա Մ Դ Ը

卷之三

新序

新序

新序

ԱՐՏՎ ՏԵՐ ՀԵՅՐԵԳԵՑ

Օ կրիստորին քո կենցաղը հուշակամնծ Պաշտպանի
Օ եղեան ի քէն կէտ գիտման քան թէ զանուն ընտանի ,
Ի նախնական հարց երկոց նըլիրելով խայրի նոր
Ի դրաւականս ընծայենք քան ի խրախոյս փ յորդո՞՝
Թէ հոմանուանդ զուգիս քաջ համաշաւեղդ յասպարեղ ,
Երամին սիրով անարիսն դռ ձենձերեալ յողջակէզ ,
Ու ժանեւորն առեղի ըջաբերեալ ընդ հոլով
Այլ յանհամբոյր ի գելոց ժամանակիս վըշտոլով .
Արայն քոյդ Քեզ Գէ՛՛ Ռէ՛՛ մաղթեմք , եւ կայ օդնական
Ենդերկարել աննըլուն ըղչանդիսիդ սուրբ ըջան ,
Օ ի վայելմամբ յերկնաձիր մեր ի յօրհնիստ հայրազով
Կախասըլիդ Քեւ առնեն եւ Քեզ մեւք փառք անկապուտ :

Ա Բ Գ Ե Ֆ Ք Ա

ԱՆՁՆԱՆՈՒԵՐԻ ԽՄՆԱՐՀԱԲԱՐ



ՎԱՐՅԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՄԵՐԱՅՆ ԳԼՈՒԹԵՐՅ ԶՈՐԱԴՐՈՒՄ

————— Տ Տ —————

Տեառն մերց և Փրկչին Հիսուսի Վրիսատոսի թագաւորութեանն ոչ սկիզբն աւուրց է և ոչ վախճան ժամանակաց ունի . իսկ փառաւորեալ ծննդեանն ՚ի մարդանալցն ՚ի Մարիամնյ Խսոուածածին կուսէն , որ յայտնեալ երեեցաւ ամենայն տիեզերաց՝ ՚ի ձեռն սուրբ առաքելցն Ճշմարիտ քարոզութեանն , ողք արժանաւոր գտան վիճակի սրբոցն և չնորհաց Ճշմարիտ հաւատոցն՝ : Իսկ բազումք զՃշմարտութիւն հաւատոց անհաւատալի համարին , ողք մօլորութեանն ծառայք են . զոր ըմբռնեալ է մսափառութիւն աշխարհիս այսորիկ , և շաղփաղփանս համարին զմնտեսութիւն :

1 Բ . Շնորհաց սուրբ հոգւոցն . . . զՃշմարտութիւնն անհաւատահամարէին :

2 Բ . Զանտէպութեան խորհուրդ :

տեառն մերոց Հյաստակի Վրիստասի , որ է արդարեւ Հքէից գայթակղութիւն և հեթանոսաց յիմարութիւն . այլ Աստուած կամեցաւ ծառայից խրոց ամենեցուն միաւորիլ 'ի փրկութիւն ճշմարիտ աստուածապաշտութեան :

Որ եղեւ 'ի ժամանակին յայնմիկ սաստիկ կռապաշտութիւն Վիտոկղիտիանոսի Հռոմայեցւոց աշխարհին , ժամդ ոմն և գաղանաբարոց լեալ ընդդեմ քրիստոսական հաւատոյն , և յաղթեալ յոց 'ի մոլորութենէ նոտի կրոցն խարեւութեան , ունելով սիրելի զոմն միախորհուրդ յանաստուածութեանն , որց անուն է Անգնենուտիս , երկրորդ թագաւորութեան նորա . և մղեցնէր 'ի վերայ քրիստոնէից զայրազնեալ կրոցն ամբարցութեամբ : Խռ սոյս խորհուրդ ժարհութեան արարեալ ընդ միմեանս , բատնալ ամենեւին զբրիստոնէից պաշտօնն . և բռնադատէին զամենեւեան պաշտել զկոցն պատկերս : Վանդի էր 'ի ծննդենէ իւրմէ ասպականեալ 'ի կրոցն մոլորութիւնս , և մանաւանդ 'ի պատկերն Ապողոնի . և նստեալ 'ի միասին խորհել ընդ միմեանս զրել հրովարտակ յերեսաց թագաւորին պյապէս .

“ Վիտոկղիտիանոս թագաւոր՝ ընդ ամենայն իշխանութիւնս և աշխարհս մեր , իշխանաց և զօրավարաց և ամենայն որ ընդ ձեռամբ մերով իցէք , ընդ ամենայն աշխարհս Հռովմայեցւոց , դատուարաց և ամենայն պետաց իշխանութեանց իննդալ :

1 Բ . Ի ժամանակին յայնմիկ 'ի թագաւորութեան Վիտոկղիտիանոսի Հռովմայեցւոց աշխարհին , որ 'ի հեթանոսական կռապաշտութեան մղեալ էր առաւել քան զառաւել , ժանդ և գաղանաբարութեալ , և այլն :

2 Բ . Դիտոկղիտիանոս միջոց պատուեալ յաւթանական և մեծ թագաւոր , ընդ ամենայն աշխարհս Հռովմայեցւոց զօրավարաց , դատուարաց , պետաց :

Ա ան զի համբաւ ընթացաւ յաստուածեղէն լեւիս
մեր, և անշափի խռովեցուցին զմեղ, զի հերձուածք
ամպարշտութեան քրիստոնէից զօրանսայ, զի զոր ծնաւ
Ո արիստմկնն ոնն չքեայ՝ զնա անուանեն Հիսուս, իբրև
աստուծոյ երկիր պագանեն : Իսկ զլցորդն զմեծն աս-
տուած, և զլցորդն, և զլցորդն սիոն, և զլցորդն, և
զլցորդն, յորոց ձեռն աշխարհի մերոց խաղաղութիւն
պարզեի, թշնամնեն և հայհցեն : Իսկ զանուաննեան
Քրիստոս, իբրև զաստուած պատուեն, զոր չքեայքն
որպէս զմահապարտ և զմոդ՝ խաչեցին : Ո ան այսորիկ
հրամայեմք . զամենայն քրիստոնեայս՝ ուր և գտցին՝
զարս և զկանայս ըստ ամենայն քաղաքաց և զաւառաց
՚ի խոշտանգանս դառն՝ արկանել, զի զօհեացեն աս-
տուածոցն մերոց, և ուրացին զմորութիւնն զայն :
Իսկ որ հաւանին, արժանի առնել թողութեան . աստ
եթէ ոչ դժնզակ մահու սրոց և հրոց մասնել զնոսա,
զի զիտասցեն եթէ անփոփոխելի են հրամանք մեր, և
եթէ ոք մերոց աստուածեղէն հրամանացս հեղդասցի
զլցիո նոցին ընկալցի , :

Եւ իբրև այսպիսի զիր և հրաման եղան ընդ ամե-
նայն տեղիս, մեծ հալածումն յարուցին ՚ի վերոյ հօ-
տին Քրիստոսի, որպէս զի բազումք ՚ի նշանաւոր մարդ-
կանէ ՚ի սաստիկ տանջանայն թուլացեալք, և առաւել
ևս մոլեգնեալ Կիոկելետիանոսի, կոչեալ առ ինքն զա-
մենայն արքունի հրապարակն հանդերձ զօրօքն՝ դար-
ձեալ խորհուրդ արարեալ, զի զամենայն ազգս քրիս-
տոնէից սաստակեացէ . և որք առաջի կային թագաւո-
րին՝ հանդերձ երկիւղիւ, իրաւունք՝ գործել խորհուն :
Իսկ Կիոկիտիանոս հրապարակախօս եղեալ ասեր .
։ Անձ այսպէս թուի, սիրելիք իմ, եթէ չիք այլինս պա-
տուական, որպէս թէ զառ աստուածմն մեր զակաշտօնն

կատարել. վասն զի 'ի ձեռն նոցա մեղ թագաւորութիւն, և ամենայն մարդկան փրկութիւն պարզեի. վասն որոյ յիշաւի համարիմ այսուհետեւ աստուածոցն մերոց հանապազորդ զզո՞չն մատուցանել. Իսկ եթէ գտցին քրիստոնեայք թշնամնողք աստուածոցն մերոց, ամենայն հնարիւք 'ի տանջանս արկանել. մինչեւ նոցա դմբդակ կրօնէն լուծցին, և յիշատակ նոցա 'ի ձեռն մահու կորիցէ . . . : Առ առ այն միաբան պատառիսնի ետուն թագաւորին, և ասեն . . . Ո՞եք յօժարութեամբ ընդունիւք զմեծ թագաւորութեան ձերոյ զատուածանմանն հրամանադ և զիմամոդ, և կամիմք պատուել զանմահ աստուածմն մեր, որպէս և զձեր զօրութիւնդ. արդ այսուհետեւ եթէ գտցի ոք, որ լոկ 'ի միտս իւր անուանեսցէ զ՞րիստոս, ամենեին 'ի մահ մատնեսցին . . . : Այդ զայս անձարշտութեան և զմնիրաւութեան խորհուրդն իսրայեցաւ բռնաւորն 'ի հրապարակին: Համան թագաւորին առաջի եղելց՝ ոք գտանեին քրիստոնեայք՝ բազում թշնամիք գուշակեին թագաւորին, զի տանջեսցեն խոշտանգանօք :

Հայնժամ ծագեաց որպէս 'ի խաւարային գիշերի աստղ լուսաւոր և մեծապայծառ՝ որ Վրիստոսի պատուական մարդարիսն էր Վեորդիոս անուն Վրիստոսի զօրական, փարատել զմէդ և զմառախուղ բազմաստուածութեանն, և զմնլորութիւն կոոյն մնութեաց, երկնային խորհրդովն կատարեալ, և փրկական քարոզութեամբն, զամենայն արժանաւորս 'ի ձեռն ձգնութեան իւրոյ: Վաճազի արհանարհեաց զավառնալին Վիսկղիտիանոսի պղծոյ, և զմոլորութիւն իշխանացն և զօրավարացն. և ոչ զառաջի եղելցն զտանջանացն ամենեին ինչ փոյթ արարեալ. այլ հայեցեալ յամենեսեան՝ որք ահաւորքն կարծէին, աստուածասէր սրտիւ ասէր յինքեան . . . Վեորդեա՝ ընդէր կաս դատարկս. ահա տէր կարդայ 'ի հարսանիս նորա մոանել, առաջաստն բացեալէ, ընթրիքն պատրաստեալ են, ընդէր

յամես . մուտ յառաջ քան զփակել դրանն , քանզի
մերձ առ մեզ է Վրիստոս . որ վասն մեր խաչի համբե-
րեաց , աղաղակէ և ասէ . Ո՞ի երկնչիք յայնցանէ՝ որ
սպանանեն զմարմինն , և զոգին ոչ կարեն սպանանել :
Հիշեա Գեղոդիոս զաւետարաննական վարդապէտու-
թիւնն և զտէրունական զանտուտ աւետիսն՝ զըր ասաց .
Եթէ որ խոստովաննեցի յիս առաջի մարդկան՝ խոստո-
վանեցայց և ես զնա առաջի հօր իմոյ՝ որ յերկինս է :
Ո՞ի հայիր ։ Գեղոդիոս զառժամաննակեայ զանցաւոր
աշխարհս , որ է ստուեր երկնային կենաց . և մի զընդ-
ունայն փառս աշխարհիս առ երկնային յուսոյն . զի
ամենայն փառք մարդոյ իբրև զծաղիկ խոտոյ են . սա-
կաւիկ մի համբերեա , և ընդ հրեշտական յաւիտենա-
կան կեանսն դասիս . . . Օ այս առ ինքեան խօսեցաւ .
փոքր 'ի շատէ տուեալ զձայն նորա , և այսպիսի բարի
խրասու հաստատէլ զիտրհուրդմն , ոչ միայն չերկեաւ
'ի բռնաւորացն սպաննալեաց , այլ և զձնարտութեան
բանս գործովք քարոզէր , և զառաջիկայ տանջանարա-
նացն բազմութեամբ ծաղը արարեալ , մեծապէս վար-
դապէտութիւն հանդերձ նկատութեամբ՝ սուրբ եկեղե-
ցեաց Աստուծոյ թողոյր յիշատակս գեղեցիկս :

Եւ էր սուրբ վկայն Վրիստոսի յազգէն Վամբաց՝
'ի սոհմէ ազատ և մեծասուն յցժ , և աստուածեղէն
իմաստութեամբ զարդարեալ , և բազում անգամ զտէ-
րունական իշխանութիւնն՝ վարեալ երկելի պատուով
'ի զնդէ սրում անուն էր Անիկորոն . . . Եւ այնուհետեւ
վասն բազում քաջութեան իւրոյ վկամնութեանն պա-
տիւ տուեալ նմա 'ի թագաւորաց : Իբրև տեսեալ
նորա զանչափ մողութիւնն՝ որ ընդգէմ Վրիստոսի
գործէին , յայնցանէ՝ որ կոոցն պաշտօնեայքն էին ,

1 Բ . Ո՞ի համարիր :

2 Բ . ԶՏրիբունական իշխանութիւնն պատուեալ :

3 Բ . Անկիրիոն :

վաղվաղակի զինը և զատացուածն իւր բաշխեաց և ետ
աղքատաց և մնանկաց , և որպէս ձգնաւոր մերկացաւ
զամենայն : Յօժարութեամբ 'ի մէջ թագաւորական
աստենին և արքունի հրապարակին , և ամենայն զօրա-
վարաց՝ որք նատէին յատենին , և այլ իշխանաց՝ որք
կային առաջի թագաւորին , աղաղակեաց մեծաձայն և
ասէ . “Ես քրիստոնեայ եմ, թագաւոր . վասն որոյ խօ-
սեցաւ՝ ձմարիտ և երկնաւորն Աստուած և թագաւորն
մեր Յիսուս Քրիստոս . և կամ 'ի միջի ձերում զար-
մացեալ ընդ այդչափ մոլորութիւնդ ձեր՝ որ վասն կռոցն
ունիք . և ոչ ճանաչէք զիմայն կենդանին աստուած , և
զարարին ամենայն արարածոց , որ և զթագաւորու-
թիւնդ իսկ ետ ձեզ : Արդ ով թագաւոր , և ամենայն
աթոռակիցդ , մի մոլորիք 'ի պատրանաց դիւաց .
քանզի աստուածք՝ որ զերկինս և զերկիր ոչ արարին՝
կորիցեն :

Խակ քրիստոնեայք միայն Աստուածոյ Հօր երկիր
պագանեն , և միայնոյ տեառն Յիսուսի Քրիստոսի
Որդւյն Աստուածոյ , որով ամենայն եղե , և մի Հոգի
սուրբ Աստուածոյ , Արքորդութիւն կատարեալ 'ի միում
աստուածութեան և թագաւորութեան , որով աստ
կեամբ բարեպաշտութեամբ , և յետ վաղձանելցն ակն
ունիմք կենացն յաւիտենից :

Կայց ձեր պաշտամոննքդ ստուգութեամբ արժանի
են այսպանելոյ , քանզի բարբանջմոնք դիւաց են , և չկը
ինչ 'ի դա ձմարտութիւն , զի դորձք սաստանայի են ,
որք ընկղմեն զերկրպագուս իւրեանց 'ի սաստակումն
և 'ի կորուսու . :

Յայնժամ հայեցաւ 'ի նա Անմկնենտիոն՝ որ եր
երկրորդ թագաւորին և միրելի . և ասէ յսուրբն .
Օ յիշ անուն է քո , և կամ ո՞ ես դու , որ այսչափ յան-

1 Բ . Ես քրիստոնեայ եմ, թագաւոր , և խրախուսեցի 'ի ձմա-
րիու և յերկնաւոր և այլն :

դըգնութիւն ունիս : Առողջ Գեորգիոս պատասխանի
ետ և ասէ . ‘ Կախ և առաջին անուն իմ քրիստոնեայ է .
բայց ’ի մարդկանէ Գեորգիոս կոչիմ : Հայեցեալ ’ի նա
թագաւորին Գիովիտիանոսի՝ անդնդային վիշապն ,
ասէ ցնա . Գեորգիոս , ուսեալ է մեր վասն քո՝ եթէ
յիմաստութեան և ’ի քաջութեան ընտիր ես հանապազ ,
և պատուի արժանի լեալ ես յարքունական ինսամոց
մերոց : Վասն որոյ մատուցեալ զոհեա աստուածոց , զի
մի չարացար կորիցես , այլ մանաւանդ վայելեսցես ’ի մէր
մեր պատուով , և առաւել ևս մեծութեամբ ’ի ձեռն
մերոյ ինսամածութեան ¹ , և առ մեզ համարձակութիւն
ունելով . այլայդ ընդունայն համարձակութիւնդ քո չէ
ինչ քեզ յօգուտ :

Առողջ Գեորգիոս ասէ . ‘ Երանի թագաւոր , թէ
լսէիր դու ինձ , և ձանաչէիր զմիայն ճշնարիտն Իս-
տուած , զի և երկնից արքայութեանն արժանաւոր լի-
նէիր . բայց արդէ իշխանութիւնդ քո առժամանակեայ
է , և խոստմունքդ քո և ողբանքդ անզօրք են շարժել
զիս ’ի բարեպաշտութենէն Իստուածոյ իմոյ . պատիւ քո
քեզ լիցի , և խոստմունքդ քո՝ որ քեզ հաւանին . բայց
ես գլորիստոս ունիմ զերկնաւոր թագաւորն՝ որ տայ
ինձ զիփառ և զյաղթութիւն հակառակորդին և պաշ-
տօնէից նորա „ : Եւ սրտմուեալ թագաւորն հրամայեաց
կախել զնա զիփայտէ , և գեղարդեամբ հարկանել զնա ² ,
և ընկենուլ զնա ’ի գետնի : Եւ իբրև զյան արարին ,
ցայտեաց արիւն զմարմնով նորա , բայց գեղարդն իբրև
զնագ ծալեցաւ յետո : Քայնժամ ասէ սուրբն Գեոր-
գիոս . Գոհանամ զքէն Վրիստոս , զի զուր պաշ-
տօնէից սատանայի յետո դարձուցեր մինչեւ ’ի սպառ ,
և զսրտմութիւն բռնաւորիս որ ’ի վերայ իմ՝ քա-
կեցեր :

1 Բ . Մերոց ինսամոց աստուածութեան :

2 Բ . Զյորվայն նորա :

Եւ լցեալ բարկութեամբ . Կիսկղիտիանոս , հրա-
մայեաց իջուցանել՚ի փայտէն և տանել՚ի բանդ , զոտս
նորա չարաչար պնդել՚ի կոճիղ , և դնելքար մի մեծ՚ի
վերայ կրծոց նորա , որպէս զի ըղից արանց աշխատու-
թեամբ բառնալ զքարն . և իբրև եղին զքարն՝ ի վե-
րայ կրծից նորա , ՚ի ձայն մեծ աղաղակեաց սուրբն
Կեորդիոս , և ասէ . Կորհանամ զքէն Աստուած բար-
ձրեալ , զի արժանաւորեցայ բեռինս ծանունս ունել՚ի
վերայ սրտի խոյ , որ հաստատէ ՚ի քեզ զանփոփոխելի
խոստովանութիւն :

Եւ ՚ի վաղիւ անդր արկանէ սատանայ ՚ի սիրտ Կիսկ-
ղիտիանոսի և որ ընդ նմա աթուակիցքն , և հրամայե-
ցին առնել ամիւ մեծ բովանդակ ամենայն հնարինք կալ-
մել . և արարին զնիւթն՝ իբրև զհիւնական մամուլ
յամենայն կողմանց սրով կազմեալ , և հրամայեաց
անօրէն բրնաւորն ածել յանիւն . և իբրև ածին զնա
քարշելսլ՚ի տեղին , հայեցեալ նորա ՚ի գմնակ մեքե-
նայն յայն , այնպէս կազմեալ յարուեստից սատանայի ,
հայեցեալ յայն՝ ասէ . Տէր Զիստոս Արիստոս , գոհա-
նամ զքէն որ կոչեցեր զիս ՚ի վիճակ յայս . արդ դու
որ ՚ի մէջ երկուց աւազակայն խաչեցար և զմահ ձաշա-
կեցեր , զի փրկեսցես ՚ի մարչուանէ զմարդն , տուք ինձ
անվեհեր զխոստովանութիւն ՚ի ժամանակ յայսմիկ , և
պահեա զոգիս իմ՝ ՚ի հնարից բանարկուին : Եւ զայ-
սասցեալ ընկեցաւ յանիւն , և չարաչար ըմբռնեալ կո-
տորեցաւ մարմին նորա :

Եւ տեսեալ թագաւորն հանդերձ Անգնենտիոսիւն,
համբարձ զձայն իւր և ասէր . Կիստայէք ամենեքեան
զի ոչ զց այլ սատուած բայց Ապողօն , և Պողիգօն , և
Կրակէս , և Կիսյ , և մեծն Արտեմիս ² . արդ ուր է

1 Բ . Զանիւն :

2 Բ . Ապողօն և Երմէս և Աքամասդ և Եփեստոս և Պիսիդօն և
Երակլէս և Դիս մեծն Արտէմիս :

աստուածն Գեղորգեայ, ընդէր ոչ եկն և փրկեաց զնա
՚ի ձեռաց իմոց : Եւ հրամայեաց այնպիս թողուլ զնա
՚ի տանջանարան անուշին, և ինքն շոգաւ զի ճաշակես-
ցէ : Իսկ ՚ի տաններորդ ժամու եղեւ հնչիւն մեծ և
ձայն յերկնից՝ որ ասէր . Բաջալերեաց Գեղորգիոս, և
լեր աներկիւլ . քանզի բազումք հաւատալոց են քե-
յիս : Իսկ որք պահէին զնա դահճքն՝ երկիւղիւ զար-
հուրեալ ՚ի ձայնէ հնչմանն՝ փախեան : Եւ հրեշտակ
տեառն իջեալ՚ի բաց ելցից զնա ՚ի տանջանարանէն յայն,
և ողջանդամ հաստատեաց զմարմին նորա : Ողջունեաց
զնա և ասէ . Ուրախ լեր Գեղորգիոս, և հաւատու ՚ի
զօրացուցին քո, և զբնթացս քո կատարեա . քանզի
աւասիկ մեք անսամք տալ քեզ զպսակն զկատարեալ
խոստովանութեանն : Եւ յարեաւ սուրբն Գեղորգիոս
ուրախութեամք և զոհանսալով զտեառնէ, և շրջէր
սաղմնաելով . Տարձր առնեմ զքեզ աստուած իմ և
թագաւոր իմ, և օրհնեմ զանուն քո յաւիտեան . և
Ուղիղ արա զգնացս իմ տէր, և մի տիրեսցէն ինձ
ամենայն անօրէնութիւնք :

Եւ եկեալ՚ի տեղի ինչ ուր կայր պատկերն լուսոնի,
և եգիտ անդ զթագաւորն և զլլամսգնենտիոնն, և
զամենայն բարեկամն թագաւորին, զոհս և երկրպա-
գութիւնս մատուցանելով կուցն : Եւ մերձ եղեալ
Գեղորգիոս աղաղակեաց ասելով . Ծանիր զիս թագա-
ւոր և առ յինէն զաւետարանեալն լուսուած', որ
փրկեաց զիս ՚ի ձեռաց քոց, և ՚ի մահարեր տանջանա-
րանայն, զոր պատրաստեցեր ինձ ՚ի կորուստ, կարծելով
կորուսանել . քանզի մոլորեալ ես կուոցդ զո՞ւ մատու-
ցանելով :

Իսկ թագաւորն հայեցեալ՚ի նա ասէ . Ովկես դու :
Եւ ասէ սուրբն . Եւ եմ Գեղորգիոս, որ հրամանաւ քո
պրկեցայ յանիւն . զոր և թողեր զիս յանիւն՝ կարծելով

մեռեալ . և այժմ եկի ցուցանել քեզ՝ թէ կարող է .
Կ ստուածն իմ փրկել զիս 'ի մահուանէ , զոր դու կար-
ծեցեր իբրև թշնամնել : Յայնժամ թագաւորն հրա-
մայեաց ունել զնա և մերձ կացուցանել . հայեցեալ 'ի
նա՞ ասէ . Ուստի եթէ ստուեր բռնամահին է , և խարէ
զմեզ : Խակ Ո անկնենտիոսն . Վ ման նորա է : Ո ուրբն
Դ եորգիոս ասէ . Խ ս եմ Դ եորգիոս ծառայն Վ րիա-
տոսի . մի մոլորիք 'ի կոււսդ . այլ գիտասջիք եթէ կա-
րող է Վ րիստոս և 'ի մեռելոց յարուցանել որք յուսան
'ի նա , և 'ի ձեռաց ձերոց փրկել :

Եւ տեսնի զնա և լուան 'ի նմանէ զայս Վ ստողիս և
Պ րոտողին ' , ստրատելատք՝ որ կոչին զօրավարք ,
հաւատացին յ Կ ստուած ամենայն ընտանեօք իւրեանց ,
աղաղակէին և ասէին . Ո եծ է Վ ստուած քրիստոնէից ,
և նա միայն է Վ ստուած , և չիք այլ ոք որ զոյ
Վ ստուած . բայց նա միայն է Վ ստուած օրհնեալ յաւի
տեան : Եւ իբրև լուաւ զայս թագաւորն հրամայեաց
զամենեսեան զնոսա արտաքոյ քաղաքին տանել յանա
պատ տեղիս և կոտորել զնոսա : Եւ իբրև եթմային
նորք 'ի տեղի կատարմանն , միաբան աղաղակէին ասե-
լով . Տ էր Յ իսուս Վ րիստոս , ընկալ զոգիս մեր խաղա-
ղութեամբ , և կարգեա 'ի քո անփոփոխելի յանանց
արքայութիւնդ , համարելով մեզ զփոքը մի խոստո-
վանութեանս մերոյ զառ 'ի քեզ հաւատոս յարդարու-
թիւն և 'ի թողութիւն մեզաց մերոց : Եւ այնպէս
կատարեցաւ վկացութիւն նոցա 'ի Վ րիստոս Յ իսուս :

Յ այնժամ լուեալ և թագուհւոյն Վ ցէքանզգրեայ
վասն սրբոյն Դ եորգեայ ' հաւատաց ինքն 'ի տէր , և
եկեալ առ թագաւորն համարձակութեամբ աղաղա-
կեաց և ասէ . Ես քրիստոնեայ եմ , սրբոյն Վ ստուծոյ
Դ եորգեայ աղախին : Եւ զայս ասելով թագուհւոյն ,
պատախամնի ետնմա Ո անկնենտինոսն և ասէ . Վ սա մեզ

թագուհին Վցեքսանդրիկ , բնագեր գլորիստոս գովեցեր
 և զաստուածոն արհամարհէցեր : Իսկ նա ասէ . Ո՞ւ
 ծագունին փափաքեալ զսպակասն արհամարհէցի : Այ-
 զսյս ասելով զնայ՝ ունելով զլուսուծոյ երկիւղն 'ի մատի ,
 և զհաւատոն անշարժ : Իսկ թագաւորն սրտմուեալ՝
 հրամայեաց արկանել զսուրբն Վեռզգիսու 'ի գուք կրոյ .
 զօր 'ի նոյն ժամ իջուցեալ և թաղեալ 'ի կրի անոդ զերխա-
 տիւս և զերխա զիշերս . հրաման տուեալ և պահապա-
 նացն զի պահեսցեն , զի մի ոք 'ի խորհրդեան լինիցի
 հանել զնա անտի : Այ յետ երից աւուրց ասէ թագա-
 ւորն . Երթիցեն զօրականք և հանցեն զոսկերս բըռ-
 նամնչին , և զգուշութեամբ պահեսցեն , որպէս զի մի
 ոք գիտացէ զնամնէ : Իբրև զնացին զօրականք 'ի գուք
 կրոյն , եկին և այլք բազումք 'ի տեսանել և իբրև 'ի
 բաց առն զկիրն , գտաւ սուրբ վկայն ոչ ինչ ունելով
 ամենելին արատ 'ի մարմնի իւրում . քանզի հրեշտակ
 տեառն եր ընդ նաև , լինելովն մաս օգնական 'ի հրամանէ
 Վրիստոսի : Իբրև տեսին զնա ամենեքեան աղաղա-
 կէին ասելով . Ո՞ւծ է Վստուածն քրիստոնէից : Այ-
 լուեալ զայս թագուհոյն Վցեքսանդրիայ՝ եկեալ և նա 'ի
 տեղին ազաղակելով . Ո՞ւծ է Վստուած որ 'ի քրիստո-
 նեայս , և ոչ զոյ այլ բայց 'ի նմանէ : Հաւատացին և
 զօրականքն՝ որք առաքեցան 'ի թագաւորէն հանել զնա
 'ի զբոյ կրոյն :

Եւ երեւ լուաւ զայս թագաւորն , հրամայեաց
 զօրացն երթալ և ունել զսուրբն և ածել առաջի իւր :
 Իբրև ածին զսուրբն , նատեալ թագաւորն յատենի
 հանդերձ մեծամեծօք իւրովք , և ասէ ցնա . Վսա-
 մեզ ո կենդանացոյց զքեզ : Վսէ ցնա սուրբ վկայն .
 Երթէ լսէք դարձեալ՝ ոչ հաւատայք . բայց գիտա թա-
 գաւոր զի Հիսուս Վրիստոս որդին Վստուծոյ պահէ
 զիս յամենայն տանջանաց քոց , և զամենեսեան՝ որ
 կարգան առ նա՝ փրկէ յօրոգայթից սատանայի : Հայն
 ժամ թագաւորն հրամայեաց առնել կօշիկս երկաթիս ,

որ ուներ բեեսս սուրս , ուղորդա , և շողացուցանել և
առնուլ ունելեօք և ագուցանել սրբոյն և լնթացուցա-
նել զնա : Իսկ սուրբ վկայն ոչ կարելով գնալ յըն-
թացն , ասէ յինքեան . Ծնթացիր Գեորգիայ 'ի թո-
ղեալ քեզ վիճակն . և հանդերձ արտասուօք աղօթէր .
Տէր Վստուած իմ փրկիչնեղելոց , ապաւէն հալածելոց ,
համբերութիւն որք վասն անուանդ քո են չարչա-
րեալ . մի թողուր զիս , այլշնորհեա ինձ համբերութիւն
մինչեւ 'ի սպառ : Եշ 'ի կատարել նմա զաղօթմն , եկն
առ նա ձայն յերկնից որ ասէ . « Քաջալերեա Գեոր-
գիոս , զի ես ընդ քեզ եմ 'ի փրկիչ զքեզ . և նոյն ժա-
մայն բժշկեցաւ մարմին նորա : Եշ հրամայեաց թա-
գաւորն տանել 'ի բանդն , և վաղիւն ասէ ցնա թագա-
ւորն . Ո՞նչև ցերք սրտապնդեալ կախարդութեամբդ՝
տանջանացդ ժուժկալես , և մանաւանդ իսկ մոդու-
թեամբ 'ի դիւաց օգնականութենէ . հաւանեաց ինձ
այսուհետեւ զոհեա աստուածոյն :

Իսկ սուրբն ասէ ցթագաւորն , և որք ընդ նմայն
էին . Եշ ընդունելով զօգնականութիւնն Վստուծոյ
իմոյ , զամենայն տանջանս ձեր ընդունելով , կացի առաջի
ձեր ողջացեալ վկայելով զօրութեան միայն Վստուծոյ .
և պատրաստ եմ դարձեալ առ ամենայն տանջանս ձեր ,
վասն առ 'ի Վրիստոս հաւատոյն : Իսկ դուք որպիսի
յոյս ունիք , որք անջնջոյն պիղծ կորցն , որք ոչ ինչ են ,
յընդունայն պաշտեք , և կորստեանն նոցա հաղորդք
լեալք . ամաչեցէք այսուհետեւ աստուածս անուանել
դդոսա , որք գիջութեամբք և արբեցութեամբ . և պա-
տերազմօք և տպանութեամբ , առ սակաւ մի կացեալ են
յաշխարհիս յայսմիկ , և յաւիտեան տանջին յանշէջ
հուրն , որ կայ մնայ ամենեցուն որք պաշտեն զնոսա :

Եշ լուեալ զայս թագաւորին և ամենայն արքու-
նականքն , հրաման ետուն արջառաջլօք յանինսայ
զմարմին նորա հարկանել : Եշ իբրև հարին զնա 'ի
բազում ժամն , ասէ ցնա թագաւորն . Ո՞նչև յերք

թշուառական, ոչ հաւանիս և զոհես մեծ աստուածոցն, զի պատուի մեծի արժանի եղիցիս և կեցցես : | Ասկ սուրբն ասէ . | յս կենդանւոյն լուսուծոյ հանապազօք պատարագ օրհնութեան մատուցանեմ, որ փրկէ զիս 'ի ձեռաց ձերոց, և արժանի արացէ փառաց և պատուի երկնաւորի : | յրանի եթէ դուք ինձ հաւատայիթը, և միայնց ձշմարտին լուսուծոյ երկիր պազանէիք :

| Յայնժամ հրաման ետ թագաւորն արկանել զնա 'ի բանդ, և ինքն զնաց յալբունիսն : | յւ իբրև եր սուրբն 'ի բանդին՝ ամենայն հաւատացեալքն գային առ նա 'ի գիշերի, տալով ինչս բանդապետին մոտանէին և ուսանէին 'ի նմանէ զառ 'ի Քրիստոս հաւատոն, և որք հիւանդութիւնս ունէին 'ի պէսպէս ցաւս ըմբռնեալք, և կոյրս բերելին առ նա, և նա աղօթիւք բժշկէր զնոսա : | Վղիսկերի ումեմն աշխարհականի տեսեալ զբժշկութիւնս զոր առներ, եկն անկաւ առաջի նորա, աղաղակեաց և ասէ . | Հաւատամ յլուսուածն քո, զի նա է լուսուածն, և այլ չիք որ բայց 'ի նմանէ : | յւ նոյն ժամանցն կալեալ զնա զահճացն և զօրականացն ածին առ թագաւորն, վասն իրացն որ եղեւ : | Ասկ թագաւորն խոռվեալ և զանունն անդամ ոչ կամեցաւ հարցանել, այլ հրամանյեաց զնա անդամ անդամ կոսորել : | Ասկ նա կատարելով 'ի խոստովանութիւնն Քրիստոսի, աղաղակեաց ասելով . | լուսուած ձշմարիս որ արարեր զամենայն, մի զիս անտես առներ ' զանօթ անպիտան, վասն զի հաւատացի քեզ հօր և Որդոյ և հոգւոյդ սրբոյ, և երկնչիմ զի առանց սուրբ մկրտութեան եմ. կամեցայ մկրտել, այլ ոչ ժամանեցի, կամելով քո տէր փրկեցայ. վասն որոյ աղալեմ զքեզ տէր Յիսուս, զարին կատարմանն իմց հանարեա ինձ 'ի մկրտութիւն, զի լուսուած սրտագէտ ես, և քննիչ խորհրդոց և յօժարութեան մոտաց : | յւ եկն նմա ձայն յերկնից



ասելով . Եւկ Վաղիսկերի ուրախութեամք առ իս , քանզի
կատարեալ ես յիս . և այսպէս կատարեցաւ սուրբն :

Եւ չոգան դարձեալ ասացին Վախովիտիանոսի , թէ
բազումք երթալով՝ ի բանդն ուսանին՝ ի Վեորդեայ , և
զամենեսեան առ ինքն ձկէ բժշկելով զբազութիւն
յոյժ հիւանդաց . յայնժամ հրամայեաց ածել առ իւր
զսուրբն Վեորդիս : Իսկ Վանկնենտինոսն ասէ ցթա-
զաւորն . Վցց քրիստոնէից դժուարանմէն են և վիճող ,
այլ մանաւանդ աղաջեա ողոքանօք զայրդ , զի թերևս
խորհրդամք քո զոհէ աստուածոցն , բերկացուցես
վնա պատուալք : Իսկ սուրբն Վեորդիս զալով յար-
քունին սաղմնակը ասէր . Վստուած յօգնել ինձ
նայեաց , և տէր յընկերել ինձ փութայ :

Յայնժամ սկսաւ աղաջել զնա թագաւորն և ասել .
Տերամք արեգակամք և ամենայն աստուածովք . եթէ
լես ինձ Վեորդիս և մատուցեալ զոհէս աստուածոցն
մերոց , չնորհեմ քեզ ինչ բազումն , և երկրորդ ինձ
կուցնչիր՝ ի թագաւորութեանս իմում , քանզի խը-
նայեմ՝ ի քեզ և զթամ՝ ի քեզ , կամելով զիւանս քո ,
մանաւանդ քան եթէ մեռանել չարաջար՝ ոչ հաւանե-
լով ինձ : Իսկ սուրբ վկայն ասէ . Շարիոք ասացեր
այժմ , ընդէ՞ր ոչ ասացեր ինձ . յառաջազդոյն այդպիսի
բանս . այօսափ չարարանաց արդ ուր իննզիւցից զթը-
նամաննս իմ . ասէ թագաւորն . Ընորհեա ինձ հօր քո
զյանցանս զայս , և զոհէս աստուածոցն , և ընդ ինե
պատուեայիս յարքունիս : Իսկ սուրբն Վեորդիս ասէ .
Որովհետեւ վասն իմ զդիացար թագաւոր , արդ ես հա-
մեցից զմիտս քո . ուր են աստուածքն քո , երթիցոք
առ նոսա : Եւ ուրախ եղեւ թագաւորն յոյժ , և հրա-
մայեաց ամենույն պետացն և զօրացն՝ հանդերձ ամե-
նայն հրապարական գալ՝ ի տաճար կուոյն , և քարոզ
կարդացեալ այսպէս . Վհա խորհրդակից Վալիեացւոց
Վեորդիս մեծին Վպողավի հաւանեցաւ զոհէլ : Իսկ
հեթանոսքն ամենեքեան ճախր առեալ աղաջակելով .

Վազողն յաղթեաց թագաւոր, Դիտկղիտիանոս յաւի
տեամս թագաւորեա, մեծ են աստուածք թագաւորի:

Ոտեալնոցա 'ի տաճար կուցն և 'ի լուսեթիւն լինեւ
լոյ ամենեցուն առ հասարակ: Եկաց սուրբն Գեոր
գիոս, և հայեցեալ 'ի պատկերն Վազողնի, առէ. Դու
ես աստուած և զբեզպ պարտ է պաշտել մարդկան. իսկ
որ կայր ոգին պիղծ 'ի պատկերն, գոչեաց ասելով. Ոչ
եմես աստուած և ոչ որ ընդ իսա է, այլի է Վասուած
Հշմարիտ որ արար զամենայն, և որդի նորա Քիսուս
Քրիստոս և սուրբ Հոգին. իսկ մեք հրեշտակը նորա,
ապատամբք եղեալ 'ի նմանէն՝ զեք անուանիսք: Վաէ
սուրբն Գեորգիոս. Եւ իբրև ոչ էք աստուածք ընդէր
մոլորեցուցանէք զմարդիկ, զիարդ և այժմ համարձա-
կիք կալ այսր, իմ ծառայի Վասուածոյ գալ աստ, յորոյ
վերայ անուանեալ անուն Քրիստոսի Հշմարիտ որդույ
Վասուածոյ: Եւ նոյնժաման եղեւ խոռվութիւն մեծ և
զողին զիւացն ովեալոյ, և ամենայն կուռք տաճարին
անկեալ վշրեցան, զնշան Քրիստոսի առնելով նորա
ձեռամբ իւրով հանդերձ բանիս . և տեսեալ քրմացն
հեթանոսաց զեղեալն, ընթացեալ 'ի վերայ՝ սրբոյն
Գեորգեայ և կալեալ զնա աղաղակին ասելով. Շարձ
զկախարդա զայս, զի մոլեզնութեամբ զամենեսեան
մոլորեցոյց և զաստուածմն կործանեաց:

Եւ սրտմուեալ թագաւորն զիւացն օգնականու-
թեամբ և քրմացն առաջնորդելով, առէ ցառւրբն. Զա
րազրուխ և ամենայն կախարդութեամբք և մոլորու-
թեամբ լի, ոչ յանձն կալար ինձ, զոհել Վազողնի:
Խորբ վկայն առէ. Վամիս և անամօթ, ես զիմ պա-
տարագ կատարեցի առ Քրիստոս Հշմարիտ աստուածն
իմ. վասն այնորիկ ամենայն աստուածքն ձեր պա-
կանեցան. գոնեայ այժմ զիտեա թագաւոր, զի ոչ

1 Յօր. Ապատամբեալք եղեալ:

2 Յօր. Պասն:

իւրեանց և ոչ այլ ումեք կարեն օգնել ինչ . քանզի
կուռքն անմռունցք , և դեք մոլորեցուցիցք զանմիտ
մարդիկ , իսկ այժմ 'ի Վրիստոսի ծառայէ կործա-
նեցան : Յայնժամ թագուհին Վցէքսանդրի լուս-
ղեղեալն , ընթացաւ առ թագաւորն և առաջի նորա
աղաղակէր ասելով . Վստուած սրբոյն Գեորգեայ՝
անցաղթ զօրականի քո , քաւեա զիս զմեղաւորս , և մի
յիշեր զանզբանութեան խնց զգործս տէր Վստուած .
այլ յիշեա զկատարման խնց զիտոփոխումնս , և տուր
ինձ մասն և բաժին ընդ քրիստոնեայս և ընդ ծառայի
քում Գեորգեայ : Հաւստացին և այլ բազումք 'ի
տէր :

Յայնժամ բարկացեալ թագաւորն եհատ վճիռ 'ի
վերայ սրբոյն Գեորգեայ և Վցէքսանդրի , ասելով
ցուռքը վկայն . Վհա ամենաչափ Գեորգեա , և զթագու-
հին մոլորեցուցեր և արկեր ընդ մահուամբ . արդ երթ-
և դու ընդ նմին զարժանի առ 'ի յաստուածն հայ-
հոյութեան դատաստան ընկալ : Եւ ետուն այսպիսի
վճիռ . " Գեորգեայ խորհրդակցի Գալիլէացւոց , վասն
ոչ երկրպագելով Վստորվին , այլ և զթագուհին ևս
ընդ ինքեան մոլորեցոյց զաստուածն հայհոյել տամ
զվճիռս զայս , սրով զգլուխ նորա կտրել հրամայեմ ,
հանդերձ Վցէքսանդրիկւ առ 'ի նմանէ մոլորելոյ . " :
Եւ նոյն ժամանյն առեալ զնոսա զինուորայն՝ հանին
արտաքոյ քաղաքին . երթալով յասպարէդ կատարմանն
յօժարութեամբ Վցէքսանդրեայ սուրք վկային հան-
դէրձ , և աղօթելով ընդ միտս իւր առ տէր 'ի շարժել
շրթանցն միայն , և աջօքն ընդ երկինս հայելով , նատա-
'ի տեղւոջ միում , և արձակեաց զողին խաղաղու-
թեամբ :

Իսկ զսուրքն Գեորգիս տարան 'ի տեղի կատար-
մանն , և ասէ ցզօրականնն . Վնսացէք ինձ սակաւիկ մի ,
եղբարք , որպէս զի կացից յաղօթս . և իւրեւ թողա-
ցուցին նմա , հայեցեալ յերկինս տարածեաց զձեռս իւր՝

հառաջեաց մեծապէս և ասէ . Տէր Աբովուած իմ , որ
յառաջդ ես քան զամենայն յաւիտեանս , յոր ես ապա-
վնեցայ 'ի մանկութիւնէ իմմէ , 'ի գեղեցիկ և 'ի ճշմա-
րիտ ակնկալութիւն քրիտոնէից , և յանառուտ խոս-
տումն ծառայից քոց , անանց զանձ որ յառաջ քան ըզ-
ինզրելն մեր չնորհես մեղ զպարզես քո ձրիս՝ որք խըն-
զըրենն զբեղ լուր ինձ տէր և տուր զվկայութեանս խոս-
տովանութիւն մինչեւ 'ի սպառ համբերել . նոյն այժմ
ընկալ զոգի իմ , և փրկեա զիս յօդային և 'ի պիղծ հո-
գւոյն , և հանգո զիս ընդ համցյս քո և ընդ սուրբս , և
թողութիւն չնորհեա հեթանոսացս , զոր գործեցինս
ընդ իս . և զջառայս քո՝ որ կարդան զանուն քո՝ լուսա-
ւորեա զնոսա , 'ի գիտութիւն ճշմարտութեան . զի զա-
մենէսէան կամիս զի կեայցեն . առաքեա զօդնականու-
թիւն այնոցիկ որք կարդան զանուն քո , տուր նոցա զեր-
կիւլ քո , և ցանկութիւն զառ 'ի սուրբս զնէրն , զի զյի-
շատակս նոցա կատարելով նմանեսցեն հաւասոց նոցա .
որպէս զի արժանի լիցին ընդ նոսա երկնաւոր կենացն
և արքայութեանն յաւիտէնից , զի քո է արքայութիւն
և փառք հօր և հոգւոյն սրբոյ յաւիտեանս . ամէն :

Եւ յետ աղօթիցն խոնարհեցուցեալ ծունր , ձգեաց
զպարանոցն՝ ասէ . Կատարեցէք լ՛ըրամանս թագաւո-
րին . և հարեալ սրով 'ի զօրականէն կատարեցաւ 'ի տէր
սուրբ վկայն քրիտոսի Կեորգեա , յամսեանն մեհեկի
իդ , յաւուր ուրբաթու , յեօթներորդ ժամու , 'ի փառս
ամենասուրբ Արքորդութեանն , այժմ և միշտ և յա-
փառս յաւիտեանից . ամէն :

Ես Պասիկրատէս ծառայ սրբոյն Կեորգեայ զհետ
զնացեալ իմց տեառնն՝ ամենայն ստուգութեամբ կար-
գեցի զյիշատակարանս :

Ս. Բ. Ա. Զ. Ե. Լ. Ի. Ք.
ՈՐ ՆԴԱՇ Ի ՁԵՌՆ ՄՐՅՈՑՆ
ԵՒ ՄԵԾ ՎԿԱՑԻՆ ՔՐՏՍՏՈՒՄ ԳԵՌԴԳԵԱՅ
ԶՈՐ ԱՐԱՐԵԱԼ, Է ՊԱՏԱՆՈՑՆ ԳԵՌԴԳԵԱՅ
ԳԵՐԵՑՑԵԼՈՑՆ ՅԱՋԳԻՆ ԳԴԱՅ
ԵՒ Ի ՁԵՌՆ ՄՐՅՈՑՆ ՓՐԿԵԼՈՑՆ

Ուր պարգևացն Աստուծոյ արժանի լինել փափա-
գէք, զյիշատակ և զտօն սրբոյն անյերկուանալի հաւա-
տով և բազում գթով տօնել մի ձանձրասցուք։ Օ այս
ստուգապէս գիտելով՝ զի սուրբքն որ 'ի մէնջ գովիճն
բանիւ, այց արասցեն 'ի վերայ մեր, և հովանի և
վերաստեսուչ

Օ այս իբրև լւէին բարեկասմքն և ազգայինքն ողբակից
լինեին, և դարձեալ բանս միսիթարականս խօսէին ընդ
նոսա։ Կիտակ լինէր և մանուկն 'ի գերութեան անդ
յերեկօյին յայնմիկ, յորում վաղիւն տօն էր սրբոյն։
Քանզի էր 'ի խոհարանոցին խարոյկ արկեալ յաղագս
սպասաւորութեան թերմնի. զի սովոր խակ էր ազգա-
պետն այն ջերմ ըմպել զգինին։ Խայր մանուկն թախ-
ծեալ արտասուելով, և տիսրեալ խորհէր 'ի մոտի իւրում
թէ 'ի տանն խմում յաւուր յայսմիկ հանդերձեալ են
կատարել զյիշատակ սրբոյն ծնողքն իսմ, և որք մերձ
են անդը բարեկասմքն այժմ 'ի սեղանի բազմեալ լինին։

Ես ողորմելի և գերի նշդեհս յանցեալ տօնին ընդ նոսա
էի տօնելով և ուրախանալով ընդ այնոսիկ՝ որ յամենա
սեփհական տաճար սրբոյն ժողովեին պաշտօնակից և
եղանակակից լինէի. և այժմ յերկրի այլազգեաց ՚ի
գերութեան և 'ի ծառայութեան պանդիատիմ. Ես միայն
սուրբդ Աստուծոյ գտայ անարժան յանցանէ, որք մոտա-
նէին ՚ի պատուական տաճար քո : Արդ այսօր կատա-
րեն ծնողքն իմ՝ զյիշատակ քո սուրբ, և զիս ոչ տեսա-
նէն . յոյժ տիսուր է և մնյըն իմ, տեսանելով զազգա-
կանս և զբարեկամն մեր, զի ժողովին ՚ի տօն քո և զիս
ոչ տեսանեն, և ոչ լսէն զձայն սաղմոնելոյ իմոյ : Օ խարդ
ոչ սոտորի սիրտ նորա, և պատառէ զաբատմուհան իւր,
ցաւագին հարուածս ածելով 'ի վերայ անձին իւրոյ . ո
բարձցէ զհառաւանս հօր իմոյ, և կամ ո կարիցէ կալ
ընդգէմ ողբալոյն նորա, և ո փարաաեսցէ զարտասուս
տառապեալ մօր իմոյ : ՚ Կամ ես այժմ զնը օրհնու-
թիւնս և կամ զոր սաղմոնս երգեցից 'ի տօնի քում,
բայց միայն արտասուս անօգուտս, և հառաջանս ու-
նայնս ՚ի վշտացեալ սրտէ վերամատուցից : Ողջ Ծր
մայր իմ, ողջ Ծրուք ամենայն ազգականով և սիրելիք և
ծանօթք իմ, և յիշեցէք զիս 'ի գերութեանս : Աշե-
իրեւ զիենդանի յիշէք, աղօթս արարէք վասն իմ; և
եթէ իրեւ զմեռեալ, ողբացէք 'ի վերայ իմ : Ողջ Ծր
և դու քահանայ պատուական սպասաւոր սուրբ տաճա-
րիդ, որ դաստիարակեալ ուսուցեր ինձ զաստուածա-
շունչ զիրսս . և արդ յիշեա զիս 'ի պատուական աղօթս
քո : Ողջ Ծրուք և դուք հասակակիցք իմ, և սաղ-
մոնակիցք և եղանակակիցք, և այժմ 'ի տօնի սուրբ
վկայիս՝ մի մօռանայք զօտարս յօտարութեան և ըզգե-
րիս 'ի գերութեան :

Օ այս ասելով լսութեամբ արտասուս հեղոյր գե-
տաբար յաջաց իւրոց, զի ոչ համարձակէր հառաջանօր
ողբաւ յահէ այլազգեացն : Այս այժմ միտ դիք զար-
մանալոյ պամնելեացս, տարածեցէք զիրտս, և բացէք

ընդարձակագոյն զլելիս ձեր : || ինչդեռ զայս խորհեր
մանուկն Գեղրդ , Ճեպէին զնա ծառայակիցքն զի փու-
թացուսցէ զանօթ ջերմին , և բարձցէ 'ի կայծականցն .
և նորա սրբեալ զարտասուս յերեսաց իւրոց և առեալ
զանօթն 'ի խարուկէ անսի յորժամ եռայր ուժգին
յորձանօք , ուլ զարմանալց սրանչեացս , հիանամ
յոյժ և հեր զլիսոյ իմոյ խուզանէ զօրէն սրացեալ
փշոց , և ոչ գիտեմ զինչ ասացից . սակայն պարտ էր զի
կատարեսցի բան տեսան որ ասաց ցառաքեալն . || Եր
հաւատայ յի՞ զգործան զոր ես զործեմ և նա զոր-
ծեսցէ : || ինչդեռ երթայր մանուկն և անօթն 'ի ձեռին
իւրում , յանկարծակի յափշտակեցաւ 'ի բարձոնս ,
և յական թօթափելքերեալ զնա սուրբն կացոյ 'ի մէջ
տանն 'յորում կոչեցեալքն բազմեալ էին , ունելով 'ի
ձեռին իւրում զանօթն ջերմին , և այսպէս յորձանս
առնոյր տակաւին իւրեւ թէ առբարձեալ է 'ի կայծա-
կանց հրցն : Օ որ իբրև տեսին ծնողքն նորա , և այ-
նոքիկ որ բազմեալ էին , հիացան յոյժ , և մեծաձայն
բարբառ արձակեցին . և յառաւել ուրախութենէն
և յանակնածելի ինդութենէն ծնողք նորա ամսկան
անմուռնչ 'ի վերայ երկրի , և այլքն զիրկս արկեալ համ-
բուրեին զնա , և սկսան հարցանել վասն գալստեան
նորա : | յւ մանուկն ծանուցեալ զսուն իւր և զծնողն ,
և զայնոսիկ որ բազմեալ էին , տարակուսեալ եղեւ և 'ի
հիացման մեծի . ասկա եկեալ 'ի միսո իւր 'պատմէր
վասն անձին իւրոյ այսպէս ասելով . Օ այս միայն գիտեմ ,
զի 'ի ժամանս յայսմիկ 'ի գերութեան և 'ի ծառայու-
թեան էի յերկրին Ռուզղարաց , և անօթս այս զոր տե-
սանէք 'ի ձեռին ինում 'ի խոհարարանոցէ կայծականցն
առի զսա և կամեցայ ելանել առ տէրն իմ . և յելանելն
իմ ընդ սանդուխս տաճարին՝ տեսի անդ այր մի 'ի վերայ
երիվարի 'ի ձեւ զինուորի՝ որ առաւելքան զարեգակն

սբայծառացան շատաւեղք նորա . և յանկարծակի յափրը
տակեաց զիս , և ես եղէ իրը ՚ի հիացման մեծի , և ոչ
գիտացի այլ ինչ բայց միայն լուսյ ձայն ինչ իրը ՚ի ծփա
նաց ջուրց որ հարկանէ զգարշապարս երիվարի , և յական
թօթափել աստ գտայ՝ ուր տեսանեք զիս . քանզի էի
՚ի մէջ ձառագազից լուսոյ , և ոչ գիտէի թէ ուր եմ
ես , մինչև հարցեք զիս :

Օ այս իրը լուսան՝ վաղվաղակի արտաքս ելեալ՝ ի տաւ
նէն ինսդրէին գտամնել զիրկիչ և զկեցուցիչ մանկանն .
և քանզի անհնար էր տեսանել զարագահաս նահատակն,
անդրէն զարձան ՚ի տուն իրեանց , և հիացեալ էին
ընդ զարմանալի սքանչելին . մանաւանդ զի զեռ ևս
եռայր անօթն ՚ի ձեռին մանկանն : Օ արթեան ծնողք
մանկանն , և զիրկս արկեալ համբուրէին զնա , և հան
դերձ արտասուօք ասէին . Վ զդարե սա է որդեակն մեր ,
ձմանքին արդեւք իցեամք եթէ յանուրծս . զի եթէ ձըշ
մարիս՝ տեսաք զլոյս աշաց մերոց և զմիսիթարէին սրտից
մերոց : Գորհանամք զպարզեռէն . Վ ստուծոյ և զմեծ
վկայէ նորա , և որք լսյէք ընդ մեզ յաղագս կորատեան
որդւոյս մերոյ , այժմ ուրախացիք ընդ յայտնել լուսոյ
մերոյ : Օ ինչ ոչ ասէին և կամ զի՞նչ ոչ գործէին ար-
ժանի զոհութեան եղելոյ ՚ի վերայ նորապանչ գործոյն:
Լ ու եղեւ բանս այս ընդ ամենայն երկիրն և փառաւո-
րէին զլստուած և գոհութիւն մաստուցանէին սրբոյն ,
և հրամայեցին զի յեռացեալ հրոյն յայնմանէ արբցէն
ամենէրեան բազմեալքն . քանզի ոչ երբէք դաղարիր
յեռալոյ :

Վ որդ լուարուք և այլ սքանչելիքս ՚ի վերայ սքան-
չեաց . անօթն այն զոր ունէր մանուկն ՚ի ձեռին իւ-
րում , ոչ էր մեծ , այլ փոքր յոյժ , և որք ժողովեալ էին
՚ի յիշատակ սրբոյն՝ էին բազմութիւն յոյժ , և ամենէ-
ցուն բաւական եղեւ որք հանդիպեցան անդ , և ոչ եր-
բէք փոխեցաւ ՚ի ցրտութիւն յայնքան երկարութեանն
ժամուն . այլ այնպէս յորձանս առնցր որպէս թէ ՚ի բոր-

բոքմանէ հրոյ ստիպեալ լիներ . և որպէս 'ի ժամանակս
Եղիայի կնոջ այրուցն օտարասկզի կափսակ ձիթցն
ոչ նուազեաց և տափոր ալերն ոչ սրակասեաց , այսպէս
և անօթս այս ոչ նուազեաց յայնքան առատապէս բաշխ
մանէն , այլ ըստ օրինակի շերտից որ 'ի մէջ ջրոցն
լինիցին , և արտաքոյ բնութեանն բորբոքեսցի հուրն և
ջուրն ոչ շիծուցանէ , այլ առաւելապէս բորբոքէ , այս-
պէս և աստուածային հրոյս զօրութիւն 'ի ձեռն սրբոյ
վկային ազդման զանօթ ջերմին բորբոքէր ուժգին : || Վ
նոր և զարմանալի հիացմանս : || ոք լելով զաքանց-
իս զայս և ոչ փառաւորեսցէ զայն՝ որ փառաւորեալ է
'ի սուրբս իւր :

Իսկ ծնողացն առեալ զմանուկն ընթացան յամենա-
սեփհական տաճար սրբոցն . և ինողութեան արտասուօք
թանային զատակ եկեղեցւցն , և այսպիսի մասուցանէին
գոյսութիւն . Դոհանակը զքէն սուրբդ լուսուծոյ , և
զքոյին բարեխօսութենէդ և զօդնականութենէ , զի ոչ
անտես արարեր զաքաղատանն մեր : || Այլ զերաշխաւորու-
թիւն քո կատարեցեր , և զրդիս մեր ամեռողջ պահէալ
հասուցեր առ մեզ . արդ պարզեեա քասութիւն ծառա
յից քոյ յաղագս նախատանաց և չար բանիցն զոր խօ-
սեցաք վասն քո , քանզից ցաւ զօրովին խոցուեր զհոգիս ,
և բնական գութն ծնողական գալրէր զաղիս , և բան
անպատշաճ հարկաւորեր զիս խօսել : Օ այս և առա-
ւելքան զանօթն զայն 'ի տաճար սրբոցն 'ի պէտո սպասա-
ւորութեան անսարաս մարմնոյ և արեան տեառն մերց
Հիսուսի Վրիտառոփ , 'ի հաւատարմութիւն տեսողաց
և 'ի վկայութիւն սքանչելեացն՝ որ եղեւ առ մանուկն :
|| ուան ամենայն բնակիչք կողմանցն այնոցիկ զզարմա-
նալի զաքանչելին , և եկեալ տեսանէին զանօթն 'ի տա-
ճար սրբոցն , առաւել գոյսութիւն մասուցանէին : || լուսու-
ծոյ որ զիամն երկիւղածաց իւրոց առնէ , և ասէին . || քան
չելի է լուսուծած 'ի սուրբս իւր՝ որպէս 'ի աւիթ երգէ ,

և պքանչելի արար տէր զսուրբս իւր 'ի վերայ երկրի :
 || աշ մեծի սքանչելեացս , վաշ հաւասոց ծնողացն , վաշ
 խնամոյն և բարեգութ օգնականութեամն : Օ ի՞նչ
 սքանչելի քան զայտոնիկ Ամբակումայ մարդարեին , որ
 յանիշտակեցաւ 'ի միգամկան երկրէն և մատոյց զջամն 'ի
 Շարելն Դամիկէլի մարդարեին 'ի մէջ առեւծույն , և
 վաղվաղակի անզըլէն դարձաւ 'ի տեղի իւր : Խոկ պատ-
 կաւոր Ֆենազգեաց վկայս Վեղորդիս 'ի ծառայութենէ
 զմանուկս յափշտակեաց աղատելով 'ի բարբարոսական
 գաղանաբարութենէն , յական Ծօթափել կացուցեալ
 'ի տան իւրում , որպէս սուրբ վկայբն Վրիստոսի Վու-
 րիսս , Ամանվնաս և Արթիբաս զաղջիկն կենդանոյն ե-
 ղեալ 'ի գերեզգմանի՝ յափշտակեալ և կացուցեալ յա-
 կան Ծօթափելն 'ի տաճանը իւրեանց , և ետուն մօր իւ-
 րեանց ամեռող անդամօք : Այսպէս երազահաս օգնա-
 կան Վեղորդ խոնարհեալ յաղաւանս ծնողաց մանգանն
 սաբուղ պահեալ 'ի պատերապմէն և աղատեալ 'ի հե-
 թանոսական ծառայութենէն հասոյց առ ծնողն իւր :

Այլ գու ով ամենազարդ և փափազելի վկայ , հաս-
 տաստուն և իր և անուն , Ելլատուծոյ մշակեալ 'ի կեն-
 սաբեր սունդ . քաջազուարթ և պտղաբեր այզի՝ որ
 կերակրես զշոգիս և զմարմինս այնոցիկ՝ որք հաւասով
 կարուան զանուն քո : Ով պարծանք մարտիրոսաց և պայ-
 ծառութիւն Ֆենազգեաց արանց , որ ամենայն վտան-
 գելոց պատրաստական ապսէն գտանիս , և հովանառո-
 րեալ պահպանես , որք անյերկուամսալի հաւասով իրմոդ-
 րեն զքո միջնորդութիւնոդ . ժամանսեա և մեղ յօգնա-
 կանութիւն , որք փափազանօք կարդամք զերազահաս
 անուն քո , և կատարեմք բաղձանօք զյիշատուկ քո .
 աղատեա զմեղ յերեելի և յաներեւոյթ թշնամեաց
 դաւաճանութենէ : Օ քեզ կարդայ և փառաւորէ ամե-
 նայն բերան , զքեղ օրհնէ ամենայն լեզու , և ցանգալի
 և սաստուածազարդ անուն քո հոգակեալէ ընդ ամենայն
 տիեզերս . զքեղ սուլորութիւն է կոչել յօգնականու-

Թիւն ամենայն հաւատացելոց, և փրկող և ապաւէն և
անպատկառելի միջնորդ ստացեալ են : Դու ինքն գե-
րապայծառ և պսակազգեստ վկայ, մեծդ նահատակաց,
որպէս ստացեալ ես համարձակութիւն առ նահատա-
կադիրն և պսակապարզ և արարին մեր : Կոչեայօդնա-
կանութիւն մեզ զնահատակակիցս քո զմարտիւրոս,
զբրիստոնից ասպաւէնս և զառաջնորդս, զնախավկայն
զանոխակալն զլյտեփանոս, զինէովորոս զոր 'ի կարդալն
յօդնականութիւն հաղորդ քեզ կոչեն զնա հանապազ,
զլյերկուռիոս վկայ, զլյեմետրիոս թեսաղովնիկեցին,
զՊոռկափոս վկայ, զլյատաթէոս և զմննկունս նո-
րա, զլյատատիոս և զբնգերս նորա, զլյրեք վկայըն՝
որ ըստ օրինակի քո ասրեցուցին զդուստը այրուցն 'ի
գերեզմանի եղեալ կենդանոցն, զլյնդինոս, զՊեգա-
սիոս և զբնգերս նորա, զՊոռըոս, զՃարաքոս և զլյ-
դրոնիկոս, և զամենայն սուրբս և զարի նահատակս .
յաղագս հաստատութեան ինքնակալ թագաւորաց,
խաղաղութիւն պարզեել աշխարհի, և յաղթութիւն
ընդդէմ թշնամեաց, բարեխօսութեամբ ամենասրբու-
հի և միշտ կուսին Վարիամու, զի փառաւորեսցուք զաւ
մենաստուրըն Վատուած, հանգերձ հարք և հոգւովն
սրբով, այժմեւ միշտ և յաւիտեանս յաւիտենից . ամէն :

Իրազործեցաւ զործ սքանչելեացս 'ի ժամանակս Ձոռ
կասու Տիւրանոսի կայսերն Յունաց : Եւ թարգմա-
նեաց 'ի հոռոմոց 'ի հայս սուրբ քահանայապետն
հայոց մեծաց Վրիգորիոս Ա կոյսանէր, զոր և պսակակից
արասցէ Վրիստոս սրբոց վկային և աղօթիւք ամենայն
սրբոց . և ինքն եղիցի օրհնեալ յաւիտեանս . ամէն :

ՍՈՒՐԲ ԵՒ ՓԱՄԱՆՈՐԵՍԱՎԱՅՐԻՆ ՔՐԻՍՏՈՆԻ

ԳԵՂԱՐԳՈՅՑ

ԱՌԱՋԻ ԵՕՓԱՆԱՍՈՒԻՆ ԹԱԳԱԽՈՐԱՅՆ



Ի ժամանակս հալածանաց եկեղեցւոյն Վրիստոսի
յաւուրս ձմեռնայեալ յարուցման համօրէն ամբարը-
տութեան , յորժամ կացին թագաւորք իբրև զմիրիկ
գաղանայեալք , և ապականէին զբարեպաշտութեան
զբարովն , և ըստ իւրեանց ամպարշտութեանցն՝ կուց
զոհելչարկեցուցմանէին : Իսկ թագաւորն Դադիանոս
նստեալ յաթոռ դատաւորութեան զրեաց թուղթ-
օրինակ այսպէս . Խճնակալ թագաւոր Դիոկղիստիանոս
ամենայն աշխարհին ինողալ : Վանագի համբաւ ընթացաւ
՚ի լսելիս եթէ զօր ՚ի Վարիանայ ծնաւ պատուեն և
երկրպագի , և Վազողն և Խրմաս և Խրմէս և Խրակ-
լէս և Խիւստոս և Պետագրն և այլք ՚ի ըստուածոցն
ոչ երկրպագին , և գլուխիստո՞ զօր Հրէայքն զաւազա-
նօք մաշեցին՝ զնա աստուածարանեն . վասն այսորիկ

1 Միւս օրինակն ամենայն ուրեք Դատիանոս ասէ և ոչ ընաւ
Դիոկղիստիանոս : Իսկ սա աստ ՚ի սկզբանն ևեթ :

թագաւորութիւնս մեր հարկեցուցանէ զրհել բարե-
րար աստուածոց մերոց , որով և գրեմք ամենայն աշ-
խարհի գալ՚ի համբաւս յայս :

Եւ հասեալք վաղվաղակի ՚ի ըստր գրելոցն , և ժողո-
վեալ զամենայն աշխարհն եկին հասին եւթանսատուն
թագակալք և բազմութիւն զօրաց նոցա , որպէս զի ոչ
գոյր բաւել տեղայն այնմիկ . և նստեալ ինքնակալն
Դիտկդիտիանու թագաւորն , և որոց ընդ նամայն էին
թագակալքն շուրջանակի , և հրամայեաց զսոմնջանա-
րանան առաջի դնել . և էին տանջանարանքն այնոքիկ՝
արկեղք պինձիք , և տապակս , և սուր երկայրիք , և
աստանահանք , և կատսանք և մսահանք , և անիւք , և
շամփուլք , և սամնքք , բևեռք , և շաղակիք երկայնաձիգք ,
և ջղալուծք , և որ ինչ միանգամ երկաթի արուեստից
՚ի վաղնջուցն պատրաստեալ էր մեքենայս , և հրա-
մայեաց զայն առաջի դնել , զի որոց ունեին յօժարու-
թիւն վկայել՝ ՚ի տեսլենէ տանջանայն երկուցեալ ՚ի բաց
փախչէր զմուտ ածելով զիւրաքանչիւր ուրուք զհար-
ցաքննութիւն լինել յինքեանս . և ոչ ոք այնուհետեւ
համարձակեր ասել եթէ եւ քրիստոնեայ եմ , մինչեւ
ցամիս երիս , զի ասաց խորամանք վիշտակն այն , եթէ
գտից զոք ընդդիմացեալ՝ հալսծեալ զրհել աստուա-
ծոցն՝ յարուցից ՚ի վերայ նորա հայրենական վնասս ,
և կուտեցից զանազան տանջանօք և գործականօք կաղ-
մութեամբ և նոյն ինքն կատարած տեսողայն մահ :

Դայնժամ ելեալ մատչէր անդ ոնն երիտասարդ
իբրև զաստղ ծագել ՚ի մէջ երկնի և երկրի ՚ի մարտի-
րոսաց ազգէ յաշխարհէն Դամիաց և անուն նորա
Դէորգէս , զինուորեալ ՚ի գունդն | իկրաստացւոց ,
բարւոք տեսլեամբ և կատարեալ հաւասով , փարթա-
մացեալ ընչիւք բազմօք , ընթացաւ առ գատարան թա-
գաւորին զի լցուցի նովաւ զցանկութիւն իւր : Եւ
յորժամ ետես սուրբն Դէորգէս եթէ զգման պա-
տուեն , վաղվաղակի զաւձեռն ինչս իւր ետ աղքատաց ,

և մերկացեալ ինքնին՝ ՚ի հանդերձից իւրոց, և աղա-
ղակեաց ասելով. «Վրիստոնեայ եմ, զիտրհուրդս ձեր
և զսպաննալիսդ ամփոփեցէք ուլ դատաւորք հանդերձ
ինքնակալաւդ, և զսսա որք ոչ են աստուածք՝ մի
անուաննէք աստուածք, զի աստուածք որք ոչ արարին
զերկինս և զերկիր՝ կորիցեն : Եւ հայեցեալ՝ ՚ի նա
անդնդային վիշապն ասէ . (Ճագուցեալ էիր՝ ՚ի միջի
աստ իրեւ զգոյն ինչ, արդ մատիր և զո՞ւեա աստուա-
ծոցդ, երկիր զգուշութեամբ՝ ՚ի նոցանէ, քանզի յոյժ
զիտող են յանցաւորաց թողութիւն ընդհել, և ծա-
նիր այսուհետու զի Շպողն էր որ կախեաց զերկինս՝
իսկ Շպղիպատու զերկիր հիմնեցցց . ևս Վկանանդրոս
և Երաստէս զարեգակն և զլուսին պայծառացուցին .
արդ վասն որոյ ասենն՝ Վրիստոս այնպիսի ինչ ոչ արար:
Շայց ասս ինձ, յումի՞ քաղաքէ ես գու, և զի՞նչ
անուն է քո, և զի՞նչ եղեւ պէտք հասանել քեզ աստ :
Իսկ սուրբն Վերոգէսոս ասէ . Եթէ Շպողն զերկինս
կախեաց, բարւոք է՝ զի ասես թէ աստուած է . և թէ
Շպղիպատու զերկիր հիմնեցցց, բարւոք ասես թէ աս-
տուած է : Իսկ ոչ ամնչես երեքթշուառեան, աս-
տուածս անուաննել զկուռադ . բայց ես ոչ վասն ձեր և
ոչ վասն թագաւորացդ որ ընդ ձեզ նստին ասացից զա-
նուանս մարդարէիցն . և արդ փոքր ինչ յիշեցուցից
զողորմութիւնս նոցա, որ ինձ զայդպիսի պատախանի
առնես ովլ թագաւոր . զՊետրոս գլխաւոր առաքելոցն՝
ասես եթէ զՇպողն վկորուստն աշխարհի . զԱղիս
թեզբացին որ ՚ի յերկինս շրջելով և յերկնից կամարն
մերձեցաւ, եթէ զՈԵնանդրոս որ կախարդեաց ըլլ-
Պիհագոս զյլացեալն ընդ ՈԵնանդրեայ, յորմէ ծնաւ
երկուս որդիս զՇքափ և զՇփոյն, Պինդացիք նախա-
շնողք որ յաղագս գործոյն իւրեանց խորասցզ եղեն
յանդունդս ծովուն : ԶԱպողն եթէ զԵրակէս՝
եթէ զմերոյ մարդարէիցն, զառաքելոց և զմարտիրոսաց
պսակն, և զպարգեսն ՈՎարիամու Շպտուածածնի,

Եթէ զձեր զլ'պողինէ մարդասպանին . ամաչելով՝ ի
ըսնաւորացդ , քանզի ոչ են աստուածք՝ այլ կուռք
խուլք :

Եւ զայրացեալ թագաւորն հրամայեաց կախել զնա
՚ի բիղիս կամարին , և երկաթի քերանօք քերել զնա՝
մինչև փոր նորա յերկիր հեղոյր , և շաղախեալ արեամբն
խրոյ ամենայն մարմին նորա : Իբրև զայս վէրս արիա-
բար ընկալաւ , հրամայեաց առնել կօշիկս երկաթիս , և
ազուցանել զնա , և յոլոքսն հարկանել բեեռս՝ և սկսան
բեեռօք ծակոտել զջիլս ոտից նորա , և շուրջ հեղոյր
արիւն նորա : Իբրև զայս վէրս արիաբար ընկալաւ , կա-
խեցին զնա զլիխիվայր , և բեեռս հարին՝ ի զլուկս նո-
րա , և տարան զնա՝ ի բանդ . և հրամայեաց շնիել շի-
նուածս բարձր , և անդ բեեռել զոտս նորա . և հրա-
մայեաց իջուցանել զնա և կապիճ՝ զնել՝ ի զլուկին , և
որպէս ազոյ հարկանել զզլուխ նորա , և ուղիղ գլուխ
նորա եւանիր ընդ ոնդունս նորա : Զայնժամ հրամայ-
եաց տանել զնա՝ ի բանդ . և բերին չըս ցիցս , և կա-
պեցին զոտս և զձեռս սրբոյն անդ . և վէմ մի մեծ ծանր
աշխատութեամբ բառնալ և զնել՝ ի վերայ նորա : Եւ
՚ի զիշերին յայնմիկ երևեցաւ նմա տէրն ասելով . Օ օ-
րացիր և քաջալերեանահատակ իմ՝ Կհորդիէ . յանձն
իմ երդուայ զի ոչ ոք է՝ ՚ի ծնունդս կանանց մեծ քան
զնովկաննէս Ո՞կրտիչ և զմարդարէ , և ՚ի թագարու-
թեան իմում մեծագոյն քան զքեզ՝ ի վկայս իմ ոչ ոք
յարիցէ . քանզի վկայութիւնդ առաջի եւթանատոն
թագաւորաց եղեւ և զեօթն ամմ երիցս մեռցիս , և ես
յարուցից զքեզ . իսկ՝ ի չորրորդումն ես ինքնին եկից
առ քեզ՝ ի վերայ ամնպոյ՝ սրբովք հրեշտակօք , և առից
զաւանդն՝ զոր աւանդեցի՝ ՚ի պատուական մարմինի քում.
արդ զօրացիր և մի երկնչիր : Եւ զայս ասացեալ տէրն
վերացաւ յերկինս՝ հանովերձ հրեշտակօք իւրովք . իսկ
սուրբն Կհորդիս աննինջ կայր մինչև ցառաւօտն վասն
յորդորմանն Կրիստոսի :

Եւ ընդ առաւօտն հրամայեցին առաջի տանելքեմին . և կացեալ առաջի սուրբն Գէորգէոս սազմնանելով , “ Իստուած յօդնելինձ նայեաց և տէր յընկերելինձ փութա , ” : Եւ ածեալ զնա առաջի բեմին , ասէ սուրբն Գէորգիոս ցթագաւորն . Դու և Իպողոնն քո , և ես և Քրիստոսն իմ : Եւ զայրացեալ թագաւորն հրամայեաց զնա պրկել և հարկանել զթիկոնս նորա հարկոր և քառասուն արջառաջլօք , և դարձեալ արկին զնա ’ի բանդ , մինչեւ խորհեցին թէ որպէս կորուսցեն զնա : Եւ ’ի վաղիւ անդր նստէր թագաւորն Դիոկղիտիանոս ՚ի վերայ վիմին , գրեաց թուղթ օրինակ այսպէս . “ Ամենայն աշխարհի խնդալ ” . եթէ ոք մոդ գորավ կարացէ զմոգութիւն քրիստոնէից լուծանել , եկեսցէ առ իս , և տաց նմա երեսուն լիտր ոսկի , և ստացուածս՝ որչափ և խնդրեսցէ յինէն ” :

Եւ ահա գայր ոմն անուն Իթանասափոս , ասէ . Հրամայեա ածել զուարակ , և ածել առաջի բեմին . և յարուցեալ Իթանասափոս խօսեցաւ յունին զուարակին , և առ ժամանյն հերձաւ զուարակն ’ և եղեւ յերկուս : Եւ թագաւորն ուրախ եղեւ , և ասէ . Նմարտսափէս կարող ես լուծանել զմոգութիւն քրիստոնէիցն : Իսկ Իթանասիոս ասէ . Ինսա , ով թագաւոր , և տեսցես մեծ զարմացումն . արդ հրամայեա բերել լուծ առաջի բեմիս . և վազվազակի բերաւ : Եւ եղեալ Իթանասափոս զլուծն ’ի վերայ զուարակին , խօսեցաւ յունին զուարակին և առ ժամանյն ողջացաւ զուարակն : “ Կայնժամ հրամայեցաւ առաջի ածել զուրբն Գէորգիոս , և ասէ ցնա . Գէոր-

1 Միւս օր . Թագաւոր Դատիանոս աշխարհի ամենայնի խնդալ . . . երեսուն լիտր ոսկի և երկերիւր լիտր արծաթոյ :

2 Միւմ . Թագաւոր , յափառան կեաց . ո խօսեսցի առաջի իմ համարձակ , թէ ոչ յանդկմանեցից զմոգութիւնս նորա : Իսկ Դատիանոս ասաց . Զի՞նէ է որ առնես ’ի լուծումն քրիստոնէից : Իսկ Աթանասիոս ասաց . հրամայէ բերել զուարակ , և այլն :

գեռո զսա վլան քո ածի այսր , և կացուցի առաջի թա-
զաւորութեան իմոյ և առաջի քո . կամ լոյժ դու զմն-
դութիւն դորա , կամ լուծցէ դա զմոգութիւն քո : Եւ
նայեցեալ սուրբն Գհեղգէոս առ Ղմանսա և ասէ .
Փութացիր , որդեակ , արա զինչ և կամիս առնել . քան
զի տեսանեմ զչետ սակաւու մի հասանել չնորհաց 'ի
վերայ քո : Իսկ Ղմանսախոս առեալ զբաժակ խառ-
նեալ ձեռամբ իւրով , և կարդաց զանուն դիւաց բազ-
մաց , և ետ ըմբել սրբոյն Գհեղգիսի , և ոչ ինչ
վնաս եղեւ նմա : Իսկ Ղմանսա ասէ . Ղյլ ևս միան-
գամայն տաց ըմբել նմա . և եթե ոչ ինչ արացի ,
զնամը և ես առ խաչելեան : Եւ առեալ միւս այլ բա-
ժակ , և կարդաց զանուն դիւաց ըարագոյն քան զառա-
ջինն , և ետ ըմբել սրբոյն Գհեղգէոսի . և ոչ ինչ վնաս
եղեւ նմա : Յայնժամ Ղմանսախոս ասէ ցուորբն
Գհեղգէոս . Ճրագ ճշմարտութեան Գհեղգէոս ,
ողորմեա հոգեցոյ իմոյ , և տուր ինձ առ 'ի Վրիսատոս
զկեաննն , որպէս զի և ինձ բացցէ դունապաննն զդուուն
ճշմարտութեան : Եւ տեսեալ թագաւորին զեղեալ
զարմաննս , հրամայեաց զՂմանսախոս հանել արտաքս
'ի քաղաքէն և սպանանել ³ : Եւ կատարեցաւ խոստո
վանութիւն նորա բարի վկայութեամբ 'ի Վրիսատոս ,
'ի յովիս ինդ , յաւուր շարաթու 'ի ժամ իններորդի :
Իսկ զսուրբն հրամայեաց տանել 'ի բանդ , և ասաց
առնել անիւս մեծամեծս , որ ուներ բևեռս երկաթիս
և շաղափս ² և ատամնահանս , և 'ի ներքոյ սուր երկ-
սայրիք , և եղեւ մեքենայն իբրև զմանուլս հիւսնականս .
և հրամայեաց բերել զայն առաջի բեմին : Եւ եկեալ
սուրբն Գհեղգէոս , և տեսեալ զմեքենայն հաստա-

1 Միւսն . Տուր ինձ զառ 'ի Վրիսատոս կնկըն :

2 Միւսն . Արով սաստակել :

3 Միւսն . Շաղափս ատամնաթափս և 'ի ներքոյ սուր երկսայրիս .
իբրև եղեւ մեքենայն իբրև զմբունիչս հիւսնական :

տեալ, և իբրև զմանուլս հիւմնականս յօրինեալ, և 'ի
դողման եղեալ՝ յինքեանս ասէր թէ Աչ ապրեցայց 'ի
մէքենայիշ յայսմանէ : Եւ յետ այսր նորոգեալ ըզ-
խորհուրդս իւր, ասէ . Գհեորգիշ, ընդէր այդպիսի
խորհուրդ խորհեցար 'ի սրտի քում. գիտեմ զջէր մեր
Զիսուս ՚Քրիստոս 'ի մէջ երկուց աւազակաց խաճեալ :
Եւ համբարձեալ զաւս իւր առ բարեգործողն ՚Քրի-
տոս, ասէ . ՚Նսկիզբն, անփոխանորդ, յաղթող և
վկայից պսակ, կարդամ ձմարիտ ծնունդ Հօր ՚Քրի-
տոս ՚Կատուած, որ 'ի նաւին յարուցմանց հողմոյն սաս-
տեցեր, և զնումն վիշապին դադարեցուցեր . որ զան-
հաւան հրեշտական 'ի խորս տարտարոսին արգելեր,
և են նորա 'ի ներքոյ նպաց գժոխոց զբանց, 'ի վիշ-
պաց տանջեալք և հրամանի քում ընդդէմ ոչ կարեն
կեալ . և զպատկերն ուկի վրցեցեր, և զնոզգամ թա-
գաւորն 'ի մարդկանէ հալածեցեր, և ընդ դազանս
վայրենիս զբաժին նորա եղեր, մինչեւ յեւթն ժամա-
նակ փոխեցաւ 'ի վերայ նորա, յորժամ գիտաց եթէ
դու ես ատէր ՚Կատուած միայն, որ 'ի վերայ ջրոց զնա-
ցեր, և 'ի ՚Վարիանայ եղեր . զոր ոչ ոք 'ի մարդկանէ
կարողէ քննել զծնունդն ձմարիտդ Զիսուս ՚Քրի-
տոս . եկ առ իս առ ծառայս քո, և ապրեցո զիս 'ի
տանջանացս որ շուրջ պատեալէ զինե, քանզի դու ես
օրհնեալ և փառաւորեալ յաւիտեանս յաւիտենից .
ամէն :

Եւ կատարեալ զալօթմն, ընկեաց զանձն իւր
յանին, և սաստկազոյն ըմբռնեալ կոտորեցաւ ամե-
նայն մարմինն նորա, և գիտացին եթէ վախճանեցաւ :
Եւ թագաւորն ՚Կալղետիանոս ամբարձեալ զաւս իւր,
ասէ . ՚Գիտացէք ամենայն ժողովուրդք, զի ոչ զոյ այլ
աստուած բայց յ՚Կատողինէ և ՚Կրմեսզայ և ՚Կամազ-
պայ և ՚Քրակլէսի և Փեստոսի և ՚Պեսագրոնի ' , և

յիգաց անտի մեծն Արտեմիս Եպիսացւոց : Եւ արդ ուր է Աստուածն Գևորգու . ընդի՞ր ոչ եկն աստ , և փրկեաց զա ՚ի ձեռաց մերոց : Եւ հրամայեաց իջու ցանել զնշաբս նորա ՚ի զուք ունայն , և քար մեծ եղեալ ՚ի վերայ նորա , ասէ , զի մի ոք ՚ի քրիստոնէիցն եկեալ գողացի զնշաբս նորա , և յարուցանիցէ վկայարան յանուն նորա :

Եւ էր ժամ իբրև վեցերորդ , և ամենէքին մատն ՚ի ձաւ : Իսկ ՚ի զնալն նոցա շարժումն մեծ եղեւ , և որպէս թէ ամենայն երկիր մըմացեալ , և ամենայն երկիր շարժեալ . և փողեալ ՈՒկայէլ զեղջեւր՝ փողյն , և ահա կառք հրեղէնք յերկնից , և Տէրն ՚ի վերայ կառաց քերովեէից , և ՈՒկայէլ և Գաբրիէլ և Ուավայէլ և Արամէթիէլ : Եւ ասաց տէրն ցՈՒկայէլ . ՈՒկայէլ հրեշտակապետ ուխտի իմում , էջ ՚ի բերան զբիդ , և կցեա զսկերս Գևորգոյ ՚ի միամին , վասն զի ասաց մինչգեռ ՚ի մարմնի էր , եթէ ոչ կարեմ ապրել ՚ի մեքենայիցս յայսմանէ , զի գիտացէ թէ ես եմ Աստուած Արքահամու և Ասհակայ և Յակուայ : Եւ կալեալ Տէրն զմեռանէ Գևորգայ , ասելով . Այս ձեռն որ եստեղծ զբեզ և զնախահայրին քս , նոյն ձեռն և այժմ եստեղծ զբեզ վերատին . և փշեաց յերես նորա . և անկաւ յաշաց նորա որպէս կեղլւանք , և ետ նմա տէրն ոգի կենդանի . և յետ այսորիկ ողջոն ետ նմա Տէրն , և վերացաւ յերկինս հանդերձ հրեշտակօք իւրովք :

Յայնժամ յարուցեալ սուրբն Գևորգէոս շընէր ՚ի փողոցս քաղաքին խնդրելով զԴիտոկիտիանոս և ըշմազաւորս որ ընդ նմայն էին . և գտեալ զնոսա ՚ի տեղւոջ ուր կային , և կացեալ առաջի նոցա ասէր աղակելով . Շանաշէս զիս , ով Դիտոկիտիանոս . և նա

1 Միւսն . Փողեաց Մկայէլ եղջեւր փողով :

2 Միւսն . Մկայէլ . Գաբրիէլ և բազում հրեշտակք ընդ նմա :

ասէ . Ա՞վ ես դու : Եւ սուրբն ասէ . Ես եմ Գէորգէս
ծառայն Աստուծոյ Հիսուսի Վրիսատոսի , որ 'ի քէն
եղէ կատարեալ և ընկեցեալ 'ի դուք . ընդէր թշնա-
մանես զանուն Աստուծոյ խնց : Ասէ Գիորգիսիամոս .
Ուրեմն ստուեր նորա ¹ իցէ . և Ապօնիտինոս ասէ .
Շմարտապէս ասես որ ստուերն է նորա : Իսկ սուրբն
Գէորգէս ասէ . Ես եմ ծառայն Աստուծոյ Գէոր-
գէսոս : Եւ տեսեալ Ապօնիտինոս ² աթոռակից թագա-
ւորին զյուղլ բազմութիւն ժողովրդեամնն՝ որ հաւա-
տացին 'ի Տէր , և տեսեալ զսուրբն Գէորգէսոս թէ
յարեաւ 'ի մեռելոց , հաւատաց ինքն ամենայն իշխա-
նութեամբն իւրովլ : Եւ տեսեալ թագաւորին թէ
յուղլ բազմութիւն հաւատացելոց մերձենային առ Ա-
տուած , հրամայեաց զնոսա արտաքոյ քաղաքին հանել
և սպանանել 'ի մարտի ³ ամսոյ 'ի ինդ . և երթեալ
հասին 'ի զրախտին խազալութեամբ :

Հետ այսորիկ հրամայեաց թագաւորն Գիորգէտիա-
նոս ըերելմահինս պղնձին և հրացուցանել , և զարդարն
սրիկել 'ի վերայ նորա . և հալեալ կապար , և երկա-
թուլ բացեալ զբերան երանելոյն , և արիկեալ 'ի ներս
զկապարն , և ոչ ինչ մերձեցաւ 'ի նա : Եւ հրամայեաց
ըեւեռս հարկանել 'ի գլուխ նորա , և կապարով պնդել
և քար մեծ քանտակեալ և դնել զայն 'ի վերայ զվայ
նորա , և հանդերձ քարին խողխողեալ ' զնա յերկար ,
որպէս զ'ի հողվեն զնա բաժանեսցին անդամք յօդուա
ծոց նորա : Եւ իբրև զայս տանջանս արիաբար ընկա-
լաւ , յետ այսորիկ հրամայեաց զնա գլխիվայր կախել
և բեւեռս հարկանել յոտս նորա . և կապեցին 'ի պա-

1 Միւսն . Սառեր բռնամահին է :

2 Միւսն . Տեսեալ Անատալիու զօրավարի :

3 Միւսն . Փեղբուարի ինդ . յաւուր շաբաթու , իններորդի
(Ճամու) :

4 Միւսն . Հոլովել :

բանոցն նորա քար մեծ . և ապա հրամայեաց առնել
եղն սրբնաձի , և արգելաւ՝ ի նա զարդարն , և հարկանել
՚ի նա ըևեռու որպէս զի հոսեսցի արիւն նորա իբրև
զփոշի . և հեղեալ արիւն նորա յցժ : | Եւ իբրև զայս
վէր արիաբար ընկալաւ , հրամայեաց արկանել զնս ՚ի
բանդ , մինչեւ զմտաւ ածիցէ թէ որպիսի տանջանոք
կորուսցէ զնա :

| Խակ Տէրն երևեցաւ նմա ՚ի բանդին , և ասէ . Օ օ-
րացիր և քաջալերեա նահատակ իմ Գէորգիի , քանզի
ուրախութիւնն է յերկինս և յերկրի ՚ի վերայ նահատա-
կութեանդ քո . քանզի միանդամ մեռար , և յարուցի
զքեզ . և արդ երկրորդ անդամ մեռանիս , և յարու-
ցից զքեզ . խակ ՚ի ըրբորդումն ՚ ես ինքնին եկից առ
քեզ ամսովք և հանգուցից զքեզ ընդ Աբրահամու և
ընդ Ասհակայ և ընդ Յակոբայ : | Եւ վերացաւ Տէրն
յերկինս հանդերձ հրեշտակօքն իւրովք : | Խակ սուրբն
Գէորգիոս անքուն կայր մինչեւ յառաւօտն :

| Եւ իբրև այդ եղե՛ հրամայեաց բերելառաջի բե-
մին . և ասէ ցնա թագաւորն Ուեգնատիոս ² . Գէոր-
գիէ , նշան ինզրեմք ՚ի քէն , եթէ տայես մեզ՝ հաւա-
տասցեմէս յլ ստուածն քո . են առ մեզ աթոռք չորեք-
տասանք իւրաքանչիւր ՚ի նոցանէն ունելով տախտակս
ստողաքանդս ³ , թէ աղօթիւք քովք ստողաքերին տախւ-
տակքն՝ հաւատասցուք յլ ստուածն քո : | Խակ սուրբն
Գէորգէոս ասէ . | Ա վասն ձեր թագաւորացդ արարից
զայդ , այլ վասն մերձակայ ժողովրդեանդ . վասն զի ու
նիմ բազում ոչխարս ընտրեալս ՚ի գաւթէս յայսմանէ
տանել ՚ի գաւթէս տեան իմնյ : Յայնժամ ծունդ
եղեալ կայր յաղօթս . և կատարեալ զաղօթսն լինէր

1 Այսպէս յօր . Միւսն . յերրորդում . այլ պատմութիւնն ըրբա-
կանէ մեռանէւ որբոյն :

2 Միւսն . Մանդնենոտիանոս :

3 Միւսն . Պտղաքանդակս :

օդն ամնախտառն¹, որպէս թէ ամենայն երկիր մթանալ, և ամենայն լերանց շարժել. և ահա վաղվաղակի հոգի Աստուծոյ էջ՝ ի վերայ ըրեքտասան աթոռոցն, և առժամայն արմատացան . և եցոյց սուրբն Դէորդէռս զանապտուղմն՝ որպէս պատղաբերս², և զպտղաբերմն՝ որ պէս զանապտուղս : Խւ տեսեալ թագաւորին զբանչելիսն զարմացաւ յոյժ, և ասէ . Ո՞եծ է Աստուծոյն՝ որ ՚ի ցամաքեալ փայտս զօրութիւն եցոյց : Խորհէին թէ որպէս կորուսցեն զնա : Խակ անօրէնն Դիտկղիտիանոս հրամայեաց սղոց բերել, և նովաւ սղոցել զսուրբն, և այնպէս աւանդեաց զհոգին իւր առ Աստուծուած . և հրամայեաց բերել թոնիր³ մեծ, և զմարմին արդարոցն ընկենուլ՝ ի նա : Խւ թոնիրն վառեալ էր հրովարատկագոյն, որպէս զի բոց նորա ցոլացեալ ելանէր՝ ի վեր կանգունս հնգեւտասանն⁴. և զինուորացն ոչ կարացեալ տանել զտուրումն թոնիրին, աղդեցին թագաւորին թէ այրեցաւ թշուառականն այն ամենեին : Հրամայեաց զնա թաղել հանդերձ թոնիրին, ասելով . Դուցէ եկեսցէ ոք՝ ՚ի քրիստոնէից, զողասցէ զնշխարս նորա, և շինեսցէ վկայարան յանուն նորա, և եկեսցէ արիւն նորա՝ ի վերայ գլխոց մերոց :

Խակ յորժամ զնացին ամենեքեան, էջ Տէր յերկնից հանդերձ հրեշտակօք իւրովկը սրբովկը, և ասէ յԱղաթթիէլ . Հրեշտակ ուխտի իմոյ էջ ցրուեալ զթոնիրն . և երթեալ յաղաթթիէլ որպէս հրամայեաց Տէրն, և երեւեցաւ լոյս մեծ՝ ի տեղւոցն յայնմիկ, որպէս զի ոչ կարէին տեսողքն մերձենալ որ անդն

1 Միւսն . ամնախխտ օդ . . . թանալ ամենայն երկիր :

2 Սիւսն . Զանապտուղն իբրև զանապտուղ, և զպտղաւորն իբրև զպտղաւոր :

3 Սիւսն աստ և զինի ունի Սաւ :

4 Միւսն . Ցնգեալ՝ ՚ի նոմանէն շիմո ՚ի կանգունս հնգեւտասանն :

5 Միւսն . էջ ցրուէ զսանն և զկաթուածն ընտրէ :

կային . և խօսեցաւ Տէրն , և ասէ . Ես եմ Աստուած՝
որ յարտոցի զլաղարոս , և քեզ առեմ Գէորգիէ , արթ
՚ի քնոյ քումմէ : Իսկ սուրբն Գէորգիէ զարթեաւ
որպէս ՚ի քնոյ , որպէս ժէ ոչ մի տանջանս կրեալ էր :
Եւ տեսեալ զնա այնուհետեւ զինուորացն՝ ազդ արա-
րին թագաւորին . Գէորգիս՝ զըր գուն արկեր ՚ի թո-
նիրն՝ աշա ուսուցանէ ՚ի քաղաքս հրապարակաւ :
Հայնժամ զարսնցեալ եւթանասուն աթուակալացն ,
և հրամանցեցին յափշտակել զնա և ածել առաջի նո-
ցա : Եւ ասէ թագաւորն Տրիանկելիանոս . Գէորգիէ ,
ոչ գիտեմք եթէ նախախնամութեամբ՝ աստուածոց
մերոց աթոռքն ՚ի ծառ փոխեցան . այլ են առ մեզ գե-
րեզմանք՝ կափուցեալք , և ոչ ոք գիտէ ՚ի մարդկանէ
զմուտ և զել նոցա . և արդ եթէ աղօթիւք քովք յա-
րիցեն ուկերքն այնոքիէ , հաւատացուք յԱստուածն
քո : Իսկ սուրբն Գէորգիս ասէ . Ո՞չ լուարուք սուրբ
աւետարանին որ ասէ . “ Ամէն ասեմձեզ եթէ ունիցիք
հաւատս քան զհատ մանանիոյ և ասասնջիք լերինս այս
միկ՝ թէ փոխեաց աստի , փոխեսցի , և ոչ ինչ տկարաս
ցի ձեզ , . այլ երթ դու աթուակալդ Տրանկեղիանոս ,
և թագաւորդ Լոգիապտացւոց , և բացէք զձեղունս
վերնատանն , և բերէք առ իս յուկերաց մեռելցնն ,
ասպա թէ ոչ զտանէք յուկերացն ՚ի հողոյն բերիցէք
ինձ այսր : Եւ երթեալ թագաւորացն բերեցին ՚ի հո-
ղոյն և զուկերքն , և առեալ զհողն համզերձ ուկերօքն
բերին առ ոսս սրբոյն Գէորգեայ : Իսկ սուրբն Գէոր-
գէոս ծունդ եղեալ աղօթեաց առ Տէր Աստուած , և

1 Միւսն . Նախախնամութեամբ Աստուածոյ քո թէ աստուածոց
մերոց :

2 Միւսն . Գերեզմանս կոփածոյք :

3 Միւսն Եւ Մունքնէնքիս :

4 Միւսն . Ի բաց առեալ զձողունս և այն :

5 Միւսն . Զհողն բերեցէք և բերէք :

կատարեալ զաղօթմն եղեւ ամպախառն՝ օդն , որպէս
թէ ամենայն երկիր մթանալ , և ամենայն լերանց
շարժել . և փայլեաց փայլատակումն հրոյ՝ ի տեղւոջն
յայնմիկ , և յարեան՝ ի հողոյն եւթն այր և կանայս
ինն և մանկունս երիս : Եւ տեսեալ զեղեալ սքան-
չելին զարմացաւ յոյժ թագաւորն , և կոչեալ առ
ինքն զմի՝ ի նոցանէ և ասէ . Օ ինչ անուն է քո .
և նա ասէ . Հորոնիոս՝ կոչիմ . և թագաւորն ասէ .
Վանի ամ ունիս յորմէ հետէ վախճանեցար . և
Հորոնիոս ասէ . Երկերիւր ամ ունիմաւելի կամ պա-
կաս : թագաւորն ասէ . Վրիստոնն եկեան էր յայն-
ժամն՝ եթէ ոչ . Հորոնիոս ասէ . Ես գՎրիստոսէն
յայնմ ժամանակին ոչ լուայ . և թագաւորն ասէ . Վա-
զով պաշտէիր . և Հորոնիոս ասէ . Ո՞ի հարկեր զիս ,
ամաչեմ ասել . և նա ասէ . Վա , և ասէ . Պաշտէի ըզ-
կուռն Վարդինի զկոյր և զիտու և զանզգայ . և յոր-
ժամ ելի՝ ի կենցաղոյս յայսաննէ՝ բնակեցայ՝ ի խորա-
սոյզ տեղի , և էր՝ ի վերայ իմ որդն անքուն , և հոսէր
՝ ի վերայ իմ գետ հրեղէն . իսկ որք ձանաշէին գՎրիս-
տոս , թէպէտ և՝ ի տեղի՝ ինչ էին , այլ յաւուր կիւ-
րակէի հանգիստ ունէին . իսկ մեք ոչ յաւուր կիւրա-
կէի ունէաք հանգիստ՝ և ոչ յայլօր : Վա թագաւորն .
Օ առանցեալ ես , զի յառաջ քան զերկերիւր ամ
վախճանեցար . և Հորոնիոս ասէ . Ոչ եմ զառանցեալ
այլ զՃմարիսն խօսիմ . և ասէ . Դրագ Ճմարտութեան
Վէրդէտս սուրբդ Վստուծոյ ողօրմեաց մեզ , և տուր
մեզ զատ՝ ի Վրիստոս զեւանան , և առաքեա զմեզ՝
դրախտն Վստուծոյ ; և աղօթէ վասն մեր , զի մի տես-

1 Միւսն աստ Ամուսին գրէ :

2 Միւսն . Յոբիոս :

3 Միւսն . Թէպէտ և՝ ի մեզ ինչ էին :

4 Որպէս ամենայն տարագէպէ հանգամանք պատմութեանս , նոյն-
ուէս ընդ անվաւերականս է և այս օտարալուր վարդապետութիւն :

ցուք զվիշտն զայն յորում էաք : Իսկ սուրբն Գևոր-
գես իբրև ետես զհաւաստ առնն, եհար ոտամբն՝ ըզ-
վէմն երկրի, և բղխեաց ծուր բազում յոյժ, և մլըր-
տեաց զնոսա յանուն Հօր և Որդուց և Հոգւոյն սրբյ,
և ասէ զնոսա . Խաղաղութեամբ զնացէք 'ի դրախտն
Վստուծոյ . և վաղվաղակի աներեւցի եղեն, և այլ
ոչ ոք ետես զնոսա : Իսկ թագաւորն Գիտկետիանոս
տեսեալ զիրան, ասէ . Խախարդ է, և զեւ զոյ 'ի նմա,
և զես էած առաջի մեր, և ասէ, թէ 'ի մեռելոց յա-
րուցի, բայց ես զիտեմ թէ որպէս անարգեցից զազդն
Գալիեացւոց . երթայք 'ի քաղաքդ, և խնզրեցէք
տուն մի տառապելոյ ², և անդ բնակեցուցէք զդա 'ի
թշնամնա Գալիեացւոց : Եւ առեալ այնուհետեւ
զինուրացն տարան 'ի տուն մի այրոյ : Իսկ յորժամ
գարձան, ասէ Գևորգիոս . Վեզասեմ, կին դու, տուր
ինձ հաց և կերայց, զի քաղցեալ եմ . և կինն ասէ .
Ոչ կայ հաց 'ի տան իմում : Ոուրբն Գևորգէոս ասէ .
Օ ո՞ր աղանդ պաշտես . և կինն ասէ . Օ մեծ աս-
տուածն Վպողն : Ոուրբն Գևորգէոս ասէ . Յիրափ
հաց չիք 'ի տան քում . և կինն ասէ . Երթայց առ
զրացիս, և բերից հաց առնս եկելոյս առ իս : Եւ ե-
ւեալ կինն զնաց 'ի տանէ իւրմէ . և յարուցեալ սուրբն
նատէր առ խարիսխ սեանն, և վաղվաղակի արմատա-
ցաւ սիւնն, և արձակեաց շառաւիղս, և եղեւ ծառ
մեծ յոյժ, և բարձրացաւ քամն զտանիս տանն հնգե-
տասան կանգուն, և Ճեղանն իւր լի ամենայն բարու-
թեամբ : Եւ իբրև գարձաւ կինն և ետես զսիւնն առ
մաստայեալ և զշեղն լի ամենայն բարութեամբ, եկն
անկաւ առաջի նորա լարով, և ասէ . Վստուած քրիս-
տոնէից, արա ողորմութիւն ազգի մարդկան : Իսկ սուրբն
Գևորգէոս ասէ . Ոչ եմ Վստուած քրիստոնէից, այլ

1 Միւսն . Վազեաց 'ի դէմն :

2 Միւսն . Տառապեալ այրոյ :

ծառայ նոցա՝ իցեմ։ Եւ այրին ասէ . Տէր իմ թէ
գտից չնորհս առաջի քո , խօսեցաց ընդ քեզ , մի ար-
համարհեր զաղախինս քո . ահա մանուկ իմ կոյլ՝ ՚ի
տան իմում խուլ և անզգայ և անդամալցծ , և է մա-
նուկ ինն ամաց , և ամանէմ ցուցանել զնա զբացեաց
իմոց , եթէ աղօթիւք քո առողջացուցանես զնա՝ մա-
նուկն իմ և ես հաւատամ յլլստուածն քո : Եւ
սուրբն Գէորգէոս ասէ . Ծծ զնա այսր . և երթեալ
կոտըն երեր զմանուկն իւր յերկրորդ վերնատանէն ,
և ետ զնա առ ոսս սրբոյն Գէորգայ : Իսկ սուրբն
Գէորգէոս ասէ ցմանուկն . Վեզ ասեմ մանուկ դու ,
յարուսցէ զքեզ տէր Յիսուս Վրիստոս . և փշեաց
յերեմն , և անկաւ յաշաց նորա իբրև կեղեանք , և
ասէ . Լուիցէ քեզ ականջօք իւրովք . և ապա ասէ
սուրբն Գէորգէոս ցկինն . Ը ատ է՝ քեզ այդ , մինչեւ
ցվայր մի կացցէ այդպէս , պահեա ինձ զդա , և լուիցէ
ինձ , և ոտիւք իւրովք գնացէ , և սպասաւորեսցէ ինձ
բանիւք : Եւ ոչ հարցանել այնուհետեւ ոք իշխեր ինչ ,
քանզի տեսանէին զերեսս նորա իբրև զերեսս հրեշ-
տակի : Եւ տեսեալ թաղաւորին Գիոկղետիանափի
զծառն բարձրացեալ քան զտանիս տանն հնդետասան
կանգուն , զարմացաւ յոյժ , և ասէ ցապասաւորսն .
Պատմեցէք ինձ , զի՞նչ է այս . և նոքա ասեն՝ . Աւ-
խարդ է , և խորհրդակից է Գալիլեացւոց : Եւ հրա-
մայեաց յափշտակել և ըերեւառաջի իւր , և հարկա-
նել զնա արջառաջօք , մինչեւ պատառեալ ամենայն
մարմինն նորա . և հրամայեաց կախել քերել մինչեւ

1 Միւսն . Առաքեալ եմ քրիստոնէից :

2 Միւսն . Ասէ կինն . Լուիցէ ականջօք իւրովք և գնացէ
սոխէքն : Սուրբն ասէ առ կինն . Ը ատ էն :

3 Միւսն . Ոչ իշխեաց կինն . . քանզի տեսանէր :

4 Միւսն . Նոքա ասեն . Խորհրդակիցն Գալիլեացւոց անդ քնա-
կեալ է :

որովայն նորա հեղաւ . և հրամայեաց մերձեցուցանել
 'ի նա կանթեղս հրոյ մինչև այրեցան անդամը նորա , և
 այնպէս վախճանեցաւ : | Եւ տեսեալ թագաւորին եթէ
 մեռաւ , և ասէ ցօրականն իւր . | Անէք զստիերադ դո-
 րա , և տարէք 'ի լեառն մի բարձր , զի թուշոնք կերի-
 ցեն զմարմին դորա : | Եւ առեալ զօրականացն հանին
 'ի լեառն մի բարձր , որ կոչէր Եղբիսայ' , և դարձան առ
 թագաւորն : | Ասկ տէրն իջեալ յարոյց զսուրքն առե-
 լով . | Քրի 'ի քնոյ քումմէ . և նորա յարուցեալ փու-
 թայր հասանել զօրականացն՝ ասելով . | Կնացէք ինձ , զի
 և ես եկից առ թագաւորն : | Հյանժամ տեսեալ զօրակա-
 նացն եթէ կենդանացաւ Գհերդէոս , անկան 'ի վերայ
 երեսաց իւրեանց , աղաղակէին ասելով . | Ուրբեդ Գհեր-
 դէէ ողջումեաց անձանց մերոց , և տուր մեղ զառ 'ի
 Վրիստոս կեանմն : | Ասկ սուրբն Գհերդէոս առեալ ջուր
 մկրտեաց զնոսա յանուն հօր և Որդոց և սուրբ հո-
 գւոյն : | Եւ ժողովեաց թագաւորն զամենայն զինուրոնն
 առաջի բեմին . և իրեւ եկին՝ աղաղակէցին ամենէքեան
 եթէ Վրիստոնեայր եմք . և տեսեալ թագաւորին
 Վիտկլէտիանոսի զղարմաննն հրամայեաց զ' | Եղիկին՝
 կախել զիսիւլսցը , իսկ զ' աթինէ և զ' աղջիէն սրով
 սպանանել . իսկ զ' աղիկն հրամայեաց դարձեալ գա-
 զանաց ձգել . և զսուրբ վեսյն լ' ստուծոյ հրամայեաց 'ի
 բանդ արկանել . մինչև խորհեսցի թէ որով մահուամբ
 կորուսցէ զնա : | Եւ 'ի վաղիւ անդր Վիտկլէտիանոս
 թագաւորն նստեալ 'ի վերայ բեմին , և հրամայեաց
 ածել առաջի իւր զսուրքն Գհերդէոս , և ասէ . | Եր-
 դուեալ եմ 'ի ճառագայթս : արեգականն , և եւթա-
 նասուն թագակիցք և աստուածք չնորհս պարզեցին

1 Միւսն . Վիդրիս :

2 Միւսն . զԴիւզիկիոն . . զՂադասէն և զՄասիազէն :

3 Միւսն . Երդուեալ տէրամբ արեգականն , եօթանասուն թա-
 գաւորքն և աստուածովն և մեծուրհեաւն Աբումեսոյ :

Վարտեմեաւ , եթէ լուիցես ձայնի իմում ոչ սակաւ ինչս
չնորհեցից քեզ . այսուհետեւ ընդ իս իցես յալքունիսն
իմ , և միայն զոհես աստուածոցն իմոց Վպողնի , և ըզ-
հետ վախճանի իմում՝ նատիցես յաթոռ իմ պատուա-
կան թագաւորութեանս , և ոնկիցիս մեծ պատիւ յի-
նէն : Իսկ սուրբն Վհորդէոս ասէ . Օ այս բանս յա-
ռաջնում ոչ ասացեր ինձ որպէս զի հաւանեցուցանէիր
զիս . այլահա եւթն ամ ոնիմ՝ ի քէն չարչարել , և
երիցս անգամ կատարեցայ 'ի քէն , և ոչ լուայ այս-
պիսի բանս 'ի քէն . ոչ զիտես թագաւոր եթէ ազգք
քրիստոնէից գժուարամահք են , և է երբէք զի ու-
նիմ առնուլ վրէժս 'ի թշնամեաց իմոց յայսցանէ :
Եւ Դիոկղետիանոս ասէ . Ո՞ի մեղադիր լինիր ինձ ,
այլ զիտացիր զի յետ իմ թագաւորելոց ես դու . և
սուրբն Վհորդէոս ասէ . Հաւանեցուցեր զիս զոհել
աստուածոց քոյ . այլ վասն զի երեկոյ է , հրամայեա
պնտել՝ ի կոճեղ զիս , և առաւօտուն երթամ զոհեմ
Վպողնի : Իսկ թագաւորն ասէ . Ո՞ի լիցի ինձ որդեակ
զայդ առնել , այլ առաւել թողութիւն չնորհեա ինձ
վասն առաջին տանջանացն , և մուտ 'ի ներքսագոյն ար-
քունիսն հանգիր . և ընթացեալ զի համբուրեսցէ ըզ-
գլուխս սրբոյն : Իսկ սուրբն Վհորդէոս ոչ հաւանեցաւ ,
ասէ . Ոչ պարտ Վալիեացւոց համբոյր ընդունել՝
ձէնջ , եթէ ոչ նախ մաստոցեալ զոհեայէ աստուածոց
ձերոց : Քայնժամ թագաւորն հրամայեաց տանել զնա
'ի ներքսագոյն արքունիսն : Իսկ սուրբն Վհորդէոս
մոտեալ սաղմոնէր ասելով . Ո՞վէ Վստուած մեծ որպէս
զՎստուած մեր , դու ես Վստուած՝ որ առնես զսքանչելիս
միայն . . . և դարձեալ . Ի՞նդէր խուսվեցան հեթանոսք
և ժողովուրդք խորհեցան 'ի մնտիս . յանդիման եղեն
թագաւորք երկրի և իշխանք վասն տեառն և վասն
օծելոց նորա . . . Եւ յաղօթելնորա՝ այսպէս սաղմոնէր
մինչև վճարել զաղօթմն . և յետ այսորիկ ասէ ցնա
թագուհին Վզեքսանդրիա . Տեր Վհորդէ , զի՞նչ է

որ ժողովեցան , և կամ ովէ որ խոռվեցան 'ի մնոտիս , կամ ովէ օծեալն . պատմեա ինձ տէր , քանզի հեշտաւ բար լսեմ քեզ : Յայնժամ բացեալ զբերան իւր սուրբն Գէորգէս ասելով . Յորժամ արար Աստուած զեր կինա և զերկիր , հողէառ յերկրէ և եստեղծ զմարդն՝ փութացեալ կենդանյան Աստուծոյ , վասն որոյ երկինք ձգեցան , և երկիրս հիմնեցաւ , արեգակն փայլեաց և երկիրս նորոգեցաւ , և լուսին պայծառացաւ , և տարերք կերպարանեցան : Իսյց ինձ զայս ասա , ով թագուհի ' , յաղագս որդւոյն Աստուծոյ , թէ զիարդ մարդ եղև : Ասէ ցաւըբն թագուհին . Տէր իմ ասա դու ինձ թէ զիարդ եկն Քրիստոս յերկինց : Առըբն Գէորգէս ասէ . Ա ասն զի յամենայն երկիր դեք երկրպացէն , և Աստուած թշնամնեալ լինէր : Եւ թագուհին ասէ . Ապա աստուածքն մեր ուրեմն դեք են : Առըբն Գէորգէս ասէ . Այո դեք են : Ժաւգուհին ասէ . Տէր իմ , ապա Քրիստոս զիարդ եղև մարդ : Առըբն Գէորգէս ասէ . Լուր թագուհի ասելոյն . "Որ նստիս 'ի վերայ քերովեհից , յայտնեա զջօրութիւնս քո , և եկ 'ի կեցուցանել զմեղ . . . այսպէս մարգարէացաւ հոգին սուրբ և ասաց զՔրիստոսէ : Դարձեալ ասէ . " Դջեկ որպէս զանձրե 'ի վերայ գեղման , որպէս ցող զի ցողէ յերկիր . . . և գեղմ զՄարիամ ասէ : Եւ մարգարէն Ամբակում ասէ . " Տէր զուր քո լուայ և երկեայ , տէր նայեցայ 'ի գործս քո և զարհուրեցայ . . . Ժաւգուհին ասէ . Օ ինչ լուաւ Ամբակում , և զարհուցեցաւ : Ասէ ցնա սուրբն Գէորգէս , Պատրաստաբար ասայ մարգարէն զի լուաւ եթէ գայ Քրիստոս , և երկեաւ . ինացաւ և ետես զնա եթէ ընդ մարդկան շրջելոց եր , և զարհուրեցաւ : Ասէ թագուհին . Ճշմարտապէս տէր իմ բարւոք ասես , և հեշտաբար լսեմ քեզ , այլ աղօթեա վասն իմ , և փախիցէ յինէն մոլու

ըութիւն կուցն : Այէ սուրբն Վահորդէոս . Հաւատա 'ի
խաչեան Վրիսատոս Աստուած , և ոչ տիրեսցեն քեզ
մոլլրութիւնք կուցն : Ուագուհին ասէ . Հաւատատա՞
տէր , այլ 'ի թագաւորէն երկնչիմ , զի պեղծ է և մար-
դակեր . բայց սակայն կալցես առ քեզ զիսորհուրդա
իմ , մինչև հասից քեզ 'ի գաւիթմ ջետան քո . և հրա-
մայեա ինձ սակաւիկ մի ննջել , և հրամայեաց նմա :
Եւ ինքն ծունդ կրկնեալ ազօթէր մինչև ցառաւօտն :

Եւ առաւօտուն հրամայեաց թագաւորն երթալ 'ի
տաճարն Ապողնի : Եւ ասէ ցնա սուրբն Վահորդէոս .
Եռը թագաւոր . առաջի թագաւորութեանդ քո մեծ
քննութիւն պարտ է լինել ' . նիստ դու յազգունիսդ , և
ես հանդերձ քրմապետօք երթիցուք 'ի տաճար կուցն ,
և զոհեցից նոցա : Եւ քարոզքն աղաղակէին զօրու-
թեամբ , և ասէին . Ճաղավեալ մարդիի ընթացարուք .
ահա խորհրդակից զալիլեացւոյն Հիսուսի՝ մերձենայ
զոհէլ մեծին Ապողնի : Եւ լուաւ այրին՝ որոյ որդին
լուսաւորեցաւ զաղաղակ քարոզին , արձակեալ զոհէրս
իւր , և առեալ զորդին իւր կացոյց առաջի բազմու-
թեանն , և ասէ . Վահորդէէ , որ զմեռեալն յարու-
ցեր և կուրաց չնորհեցեր տեսանել , որ զոր փայտո
ցամաքեալս պտղաբերս ցուցեր և զիւն տան իմոյ ար-
մատացուցեր , որ բիւր ուղղութիւնս արարեր ընդդէմ
սատանայի , արդ մերձենաս զոհէլ Ապողնի : Ծիծա-
ղեցաւ սուրբն Վահորդէոս , և ասէ . Ի բաց արձակէ
զմանուկդ 'ի զրկաց քոց : Եւ ձայնեալ սուրբն մանկանն
ասէ . Ունուկ դու եկ յանուն Հիսուսի Վրիսատոսի՝
որ լուսաւորեաց զիսաւարն 'ի քէն , և սպասաւորեա
ինձ բանիւք : Եւ վազեաց 'ի զրկացն մանուկն , և եկն
առ վկայն Վրիսատոսի , և համբորեաց զոտս նորա :

1 Միւսն . Առաջի իմոյ թագաւորին քննութիւն լինի . որը լափ ևս
առաւել այսչափեացս աւելագոյն ևս պարտ է լինել :

2 Միւսն . Զոտս իւր :

Եւ ասէ ցնա սուրբն Գևորգէոս . Վեղասեմ մանուկ ,
մուտ 'ի տաճարն Ապողոնի , և ասա ընդ գեւսն ' եթէ
ելք արտաքս , քանզի կոչէ զձեղ սուրբն Գևորգէոս :

Խակ հոգին պիղծ՝ որ 'ի նմա կայր՝ աղաղակեաց ասե-
լով . Ով Յիսուս՝ Ապոլոնիուսի , զամենեսեան 'ի քեզ
կորզելով ձգեցեր յինէն , և փայտ քո կանգնեցաւ ընդ-
դէմ մեր : Եւ ելեալ գմն փութապէս զշետ ման-
կանն , և եկն առաջի սրբոյն Գևորգէոսի : Մսէ ցնա
սուրբն Գևորգէոս . Դու ես աստուած հեթանոսաց :
Հոգին պիղծ ասէ . Ոչ ձանաշես զիս Գևորգիէ , սա-
կաւիկ մի մաս ինձ և ես պատմեցից քեզ : Մսէ սուրբն .
Խօսեաց : Մսէ դմն . Յորժամ կախեաց Մստուած
զերկինս և հիմնեցոյց զերկիր , տնկեաց զգրախան ,
խորհեցաւ Մստուած և ասէ . Մրասցուք մարդ ըստ
պատկերի մերում և ըստ նմանութեան . էջ'ի զրախան ,
և առեալ հող յերկը ստեղծ զմարդն , և ասէ ցմեզ
ցիրեշտակս . Երկիր պագէք գործոց ձեռաց իմոց . և
վաղվաղակի եկն ՈՒիքայէլ գնդաւ իւրով և երկիր
եապագ . իսկ ես ընդդիմարեանեցի առ արդար դատաւորն
ասելով , զի նախ ես ստեղծայ , և արդ երկիր պագա-
նեմ նուաստագունին քան զիս . ոչ արարից զայդ :
Յայնժամ բարկացեալ Մստուած արտաքսեցոյց զիս 'ի
փառաց իմոց , և վայրաքերեալ եղէ իրբեւ զարծուի
'ի վերայ վիմի , և խորասցյ եղէ . և նստիմ այժմ 'ի
վերայ կուցս այսոցիկ , և գործեմ զայս ինչ . ելանեմ
մինչեւ յերկինս , և դնեմ զունկն իմ , և լսեմ զվաճիռն
որ ելանէ 'ի վերայ մարդոյն , և յառաջեմ նեղեմ
զնա . և բազում անգամ երթամ յեկեղեցի Մստու-
ծոյ , և զունկն իմ դնեմ առաջի զրան տաճարին Մս-
տուծոյ . և յորժամ քահանայն որոշէ զոք յեկեղե-
ցոյն՝ առնում զնա առ իս , և եթէ կամեսցէ չընդու-
նել զնա , զայն ինձ համարիմ . և այլ ինչ բազում

գայթակղութիւն առնեմ։ Ասէ ցնա սուրբն Գհեղ-
դէոս . Ուշուառական այս պիղծ , զքեզ դու ինքն որու-
չեցեր քոյին կամաւորութեամբ . ընդէր զանձինս
քրիստոնէից կորուսանես : Իսկ հոգին պիղծ ասէ .
Արդուեալ եմ 'ի յիւթն հաստատութիւն երկնից ,
ութ և տասն թերթիւք և վարսիւք արեգակամբն և
եղջերիւք լուսնի , որ եթէ ունէի իշխանութիւն՝ զբո
անձդ կորուսանէի : Ասէ ցնա սուրբն Գհեղդէոս .
Ուշուառական , և ինձ պարապեցեր . ընկալ դու զպա-
տուհամն քո : Աւ եհար սուրբն ոտամբն զերկիր , և ըն-
կըզմեցաւ տվին պիղծ 'ի սանդարամետս դժոխոց մինչեւ
'ի վայր , և կնքեաց սուրբն զտեղին . և եմուտ սուրբն
'ի տաճարն Ապողոնի , և ասէ . Փախերուք աստուածք
հեթանոսաց , զի բարկութեամբ եկի առ ձեզ : Աւ տե-
սեալ քրմացն զկորուստ աստուածոցն իւրեանց , ասէ ցնա
թագաւորն Կիոկղիտիանոս . Արէկ ոչ յանձն առեր
առաջի իմ զոհել աստուածոցն իմոց . արդ ընդէր փո-
խանակ զոհելց նոցա և կնդրուկ մասուցանելց՝ զայդ
արարեր նոցա . ոչ զիտես եթէ արիւն քո ընդ հզօր
ձեռամբ իմովէ : Ասէ սուրբն Գհեղդէոս . Աս զոր
ինչ աստուածոցն քո զոհելց եր՝ զոհեցի . և եթէ ոչ
հաւատաս ինձ , ով թագաւոր , երթ ած ինձ զԱպողոն ,
և քո առաջի զոհեցից նմա : Ասէ ցնա թագաւորն .
Առայ 'ի քրմացն , ով չարագործ չարագլուխ , եթէ 'ի
տարտարոսս դժոխոց առաքեցեր զնոսա , և զիս կամիս
խորասոյզ առնել : Իսկ սուրբն Գհեղդէոս ասէ . Ուշ-
ուառական , եթէ իւրեանց ոչ կարացին օգնել այժմ
աստուածքն քո , իսկ յորժամ եկեսցէ տէրն 'ի մեծի և
յահազին աւուրն փոփոխել զերկինս և զերկիր , զինչ
գործիցեն աստուածքն քո :

Հայնժամ թագաւորն պատառեաց զծիրանին իւր ,
և եմուտ 'ի ներքսագոյն արքունին , ուր թագուհին
Աղեկսանդրիա եր , և ասէ . Զանձրացեալ եմ Պալի-
լեացոց աղգաւդ : Ասէ թագուհին . Ոչ ասացի քեզ 'ի

բաց կաց յազգին քրիստոնէից , քանզի մեծ է Աստուած նոյս , որ և զքեզ ունի լուծանել յամօպարշութենէդ քումմէ : Իսէ ցնա թագաւորն . Դժեկասանդրիա , և 'ի քեզ հասին մոգութիւնք քրիստոնէիցն : Կալեալ զձեռանէ նորա ե՛չան արտաքս , և պատմեաց ամենեցուն զրը ասաց նմա Դժեկասանդրիա թագուհին , և հրամայեաց զէերաց նորա կախել և քերել : Իսկ նա 'ի չարարեն ոչ խօսեր , այլ զաշն յերկինս ունելով աղօթեր : Իսէ ցնա սուզբն Գիշորդէոս . Փոքր ինչ համբերեա Դժեկասանդրիա , և առնուս զպսակն 'ի Վրիստոսէ Աստուածոյ :

Եւ հրամայեաց զնա իջուցանել . և բերեալ մամուլ մեծ և բացեալ զքերան նորա , և եղեալ ուր՝ ստինս նորա և զիսամծեծքսն պնդեցին ուժգին մասինվքն : Եւ համբերեալ սրբոյն քաջութեամբ բառնալով զցաւն , և հայեցեալ 'ի սուրբն Գիշորդէոս , ասէ . Օ ինչ գործեցից սուրբեդ Աստուածոյ , զի ոչ ևս ընկալեալ եմ միջր սութիւն . ահաւասիկ պակասեմ , զիամրդ բացցէ ինձ դմնապանն զգուռնն արքայութեանն : Իսէ սուրբն Գիշորդէոս . Գնա ուրախութեամբ , քանզի ունիս կնիք 'ի ձեռն արեանդ : Եւ նատեալ թագաւորն Գիտղիտիանոս յատենի , զքեաց վշիո 'ի վերայ նորա : Իսկ նորա առեալ զվարուն , ասէ ցնոսա որ ունէին զնա . Համբերեցէք վայր մի՝ զի և ես հայեցայց 'ի վերնատուն արքունեացն . աղաղակեաց և ասէ . Տէր Հիսուս Վրիստոս մի փակեր զգուռն զբախտին քս ընդդէմ իմ , այլ բաց ինձ զնա : Եւ հանեալ զբրուհին Դժեկասանդրիա արտաքոյ քաղաքին , և կատարեցաւ սրով յապրիլ 'ի քսան ² , յաւուր շաբաթու յերրորդ ժամու , և ե՛չաս խաղաղութեամբ յարքայութիւն զբախտին Աստուածոյ բարեխօսելով վասն մեր :

1 Միւսն . Բերել մամուլ մեծ , և բացեալ զքերանն եդ զստինսն :

2 Միւսն . Յամնեանն ապրիլ Ժէ :

Իսկ թագաւորն կոչեալ զուրբըն Դէորդէոս , և
ասէ . Դէորդիէ , ահա զթագուհին կորուսեր , և
արդ վասն մեր պարապեա : Ասէ ոմն 'ի թագաւո-
րացն . Հանցուք վճիռ 'ի վերայ զորա : Աւ նատեալ
թագաւորն Դիտկղիսիանոս զրեաց վճիռ մահու ,
ասելով . Դէորդէոս՝ որ 'ի Դալիլեացւոց ' ոչ կա-
մեցաւ կուցն զոհել , վասն այնորիկ հրամացեմք 'ի սուր
մասմնել . զիստացէք այսուհետեւ ամենայն ժողովուրդք
զի անպարտ եմ ես յարենէ զորա : Աւ առեալ ջուր
լուաց զձեռն իւր : Աւ զրեաց թագաւորն Իգնա-
տիոս , և թագաւորն Տրանդէլիսանոս , և թագաւորն
Խղիպտացւոց , և այլք 'ի թագաւորացն :

Իսկ սուրբն Դէորդէոս առեալ զվճիռ մահուն փու-
թայր երթալ յասպարէղն . և յորժամ ել յարքու-
նեացն , ել 'ի գուռն երկաթի՛ որ մուծանէր 'ի քաղաքն .
և յորժամ զմի ոտսն 'ի դուրսն ունէր և զմիւն 'ի
ներքս , ասէ ցղօրականն որ տանէին զնա . Խղբալք ,
անսայցէք ինձ փոքր մի , քանզի ահա եւթն սոմ ունիմ
շարքարել 'ի թագաւորացս յայսանէ . թոյլ տուք զի
աղօթք իմ չնորհէցիցնոցա : Աւ ասէ . Տէր Աստուած ,
որ առաքեցեր զհուրն զայն 'ի ձեռն Խղիայի մարդարէին ,
և եկեր զհարիւր զօրականն և զերկու յիննապետնն ,
իջցէ հուր , և կերիցէ զիւթանասուն թագաւորսն և
մի մնասցէ 'ի նոցանէ² : Աւ նոյնժամայն անկաւ հուր
յերկնից 'ի Տեառնէ , և եկեր զթագաւորսն և զբա-
զումն 'ի նոցանէ 'ի հեթանոսացն :

Աւ յորժամ եկին 'ի նշանաւոր տեղիս , ասէ սուրբն
Դէորդէոս ցունողն իւր . Ո՞նայէք ինձ փոքր մի , զի 'ի
թագաւորացն շարքարեալ եմ վասն անուանն Աստուծոյ ,
մնացէք ինձ զի թողից ազգաց մնացելոց զաղօթս , զի

1 Միւսն . զգէորդէոս զգալիլեացւոց մարտակոխն :

2 Միւսն չունի ոչ զննդբուածնն և ոչ զպատմութիւն հրակէզ
կորսաւանս , համառատէ և զհետադայս :

տեսանեմ զայս բազմութիւնս , մի գուցէ մարմին իմոչ
բաւէ աշխարհիս . և հայեցեալ յերկինս սուրբն Կէոր
գէոս , ասէ . Տէր Աստուած որ զպատկերն ուկի փշը եցեր ,
և զանզբամ թագաւորն 'ի մարդկանէ հալածեցեր , և
ընդ զազանս զբաժին նորա եղիր մինչեւ եւթն ժամանակ
փոխեցաւ 'ի վերայ նորա , և յորժամ ժամնեաւ եթէ դու
ես Աստուած երկնի և երկրի և ամենայն արարածոց .
Հայեցեալ վաղվաղակի 'ի խոնարհութիւն ծառայից քոց
տուր ինձ զինդրուածս իմ , քանզի բազումք սպասեալ
կան առնուլ 'ի մարմնոյ իմոյ չնորհս յերկրի , զի ամե-
նայն մարդ որ եղիցի 'ի քուն զարհուրանաց և յիշես-
ցէ զանուն իմ ' եղիցի նմա բարի . Տէր տուր մարմնոյ և
անուան իմոյ չնորհս , զի եթէ ոք ըմբռնեսցի յահա-
գին զատաստան և յիշեսցէ զանուն իմ , ելցէ առանց
դատապարտութեան յամենայն վտանգէ : Տէր Աս-
տուած , տուր մարմնոյ և անուան իմոյ չնորհս , զի եթէ
ոք ըմբռնեսցի յորոգայթ ինչ , և յիշեսցէ զօր մահու
կատարման իմոյ , մի լիցի նմա չար : Եւ յորժամ դա-
դարեաց յաղօթելոյ , աշա Տէրն եհաս առ նա , և ասէ .
Եկ ծառայ իմ սիրելի , և ամբարձիր 'ի բարձրութիւն
հօր քո , ուր տուրք պատուականք են , և պսակք ան-
թառամք , և կեանք երկնային : Քանձն իմ երդնում
զի ամենայն որ արժանաւորի մարմնոյ քո՝ ասլրեսցի .
զիտեմ զի ամենայն մարմին և արին , այսինքն ամե-
նայն մարդ որ լինիցի 'ի վտանգի , 'ի դատաստանի , 'ի
գետ , կամ 'ի ծով , և յիշեսցէ զանուն հօր և Որդոյ
և հոգւցն սրբոյ և զանուն սրբոյն Կէորգեայ , փրկեա-
ցի մարդն այն յամենայն վտանգէ :

Եւ յորժամ դադարեաց Տէրն 'ի խօսելոյ , վերացաւ
'ի նմանէ յերկինս , տալով նմա զամենայն խնդրուածս
նորա . և ասէ ցզլխատողսն . Եկայք կատարեցէք ըզ-
հրամայեալսն ձեզ : Եւ մատուցեալ յառաջ՝ հատին
զգլուխ բարեյաղթ վեային Վրիսատոսի . և ելեալ ջուր
և արին 'ի պարանոցէ նորա . և եղեւ շարժումն մեծ ,

և փայլատակունք և անձրեաց բազմութիւնք՝ որպէս
զի ոչ կարէին տեսանել մերձակայ ժողովուրդն . և
եղեւ աչ մեծ 'ի վերայ նոցա , և բազումք հաւատացին
'ի Տէր :

Կատարեցաւ սուրբ վկայն Վրիստոսի Գրէորգէոս
'ի Վրիստոս Հիսուս 'ի Տէր մեր յապրեմի ամոյ ինք .
և է մեղ բարեխօս և օգնական ամենայն հաւատա-
ցելոց Վրիստոսի Աստուծոյ մերց , որում վայելէ փառք
սպատիւ այժմ և միշտ և յաւիտեանս , ամէն :

ՄԵԶ ԵՒ ՓԱՌԱՏՈՐԵԱԸ

ԶՕՐԵՎԸՐԵՒ

ԳԵՂՈԹ ԳԵՅ ՅԱԿԵՅ ՅԵՆ

ԶՈՐ ԵՏԵՍ Ի ԼԵՐԻՆ ԱԴԱԽՈՅ



Ամբարձէք զաւ մտաց ձերոց և տեսէք նոր սքանչելիս զոր եղեն յաւուրս մեր, և 'ի միտ առէք զի՞ս տուծոյ մարդասիրութիւն, և փառս տացուք անուան նորա: Եկայք ամենէքեան ոյք երկնչիք յի՞ստուծոյ և պատմեսցուք ձեզ: Ուայրուք զսուկալի խորհուրդս և զահագին իրս զամենայնափառս մեծ վկային Պէղորգայ, զոր ինչ է տեսին զյայտնեցեալն նմա, զփառս և ըզնշանմն . քանզի պահէալէր նմա զաւուրս քառասուն . և սկսաւ աղաւանօք իննդրել յի՞ստուծոյ աղօթելով այսպէս . “ Ի՞սկիզբն և անտեսաննելի կենդանակղբնական լիքան յական յի՞ստուած ամենակալ, որ ոչ սկիզբն ունելով և ոչ կատարած . որ վասն մեր ամնասի մարդասիրութեան քո երևեցար ծառային քում յովսէսի 'ի լերին Աինեայ, նայեա և յիս 'ի ծառայս քո, և եթէ իցեմ արժանի արքայութեամսդ քո, յայտնեա զքեղ ինք-

նին ամենայն զօրքը քո, զի ծանեայ եթե դու միայն
ես Վստուած 'ի վերայ ամենայն տիեզերաց .. :

Օ այս աղօթելով սրբցն Կէորգայ, զբառաստուն օր
անստուաղ պահելով, ոչ անտես արար զնա յաւիտենա
կան թագաւորն, և ոչ արհամարհեաց զինողուածն
նորա, այլ գթացաւ 'ի նա : | Խոկ 'ի լրման քառաս-
ներորդ աւուրն 'ի տեսլեան զիշերոյ եկն հրեշտակն
Վստուծոյ, և ասէ ցԿէորգիէ . " | սելի եղեն աղօթք
քո, և ահա կատարեցին խնդրուածք քո . կանխեա
առ իս ընդ առաւօսն 'ի լեան Վցանոյ, և տեսցես զոր
հայցեցեր, զի ծանիցես զի ես ընդ քեզ եմ . , | Խոկ ես
լուայ զայտոսիկ 'ի հրեշտակն, ելի ըստ բանի նորա 'ի
լեան Վցանոյ սազմոնելով զբանս Կաւթի . " | Օ ձաւ
նասպարհս խմ ուղիղ արա ինձ Տէր ըստ բանի քում, և
մի տիրեսցեն ինձ ամենայն մեղք իմ . , | Օ այս առա-
ցեալ իմ, և առաւել քան զոյնս, և ահա ելեալ յա-
րելից փայլակն հրոյ նման, և եկն մերձ իմ . և իմ
զահի հարեալնկատել հայեցայ եթե ուստի իցէ հուրս
այս : | Եւ տեսանեի ահա անիւք չորք 'ի նմանութիւն
ուկոյ, և բազում ժողովրդոց գեր 'ի վերոյ անուոցն,
զային բազմութիւնք և պաշտէին, Փառք 'ի բարձունս
Վստուծոյ և յերկիր խաղաղութիւն և 'ի մարդիկ
հաճութիւն . և եկին մերձ իմ, և վաղվաղակի դա-
դարեցին : | Եւ իմ մոտախորհ եղեալ յերկիւղէն եթե
զինչ իցէ այս, և ահա լուայ ձայն որոտման սաստիկ
բռնութեամք յարեւմուից . և իմ յահիւ պշուցեալ հայե-
ցայ դէմ ընդ յարեւմուս, և եթե զինչ իցէ ձայնն
այն : | Եւ տեսի վեց անիւս նման անուոյ առաջնոցն, և
բազմութիւն ժողովրդոցն 'ի վերայ նոցա անվայելուս և
անձեւս, ուկիզգեացս ուկիզդոյնս, և պաշտէին զնա նոքա,
Առորք Վստուած սուրբ. և հզօր, սուրբ և անսխչ . եկին
և նոքա զչետ այլոցն : | Եւ յանկարծակի եկն ձայն 'ի
հիւսիսոյ . նկատեալ տեսանեմ երկուտասան անիւս 'ի
նմանութիւն այլոցն և բազմութիւնք ժողովրդոց 'ի

վերայ նոցա . և ձայնս ահազինս արձակելին , և սաղմօս երգութիւնս նոցա գեր՝ ՚ի վերոյ է . քան զմիտս և ըդ խորհուրդս և զհոգիս , քանզի ոչ զիտէի թէ զի՞նչ խօսէին : Աւ իմ զարմացեալ եղեալ վասն այնոցիկ , նայեցայ ընդ հարաւ . և ահա ըորք անիւք ելեալ գային բռնութեամբ , և բազմութիւնք ժողովրդոց ՚ի վերայ նոցա , և նոքա պաշտէին , “ Ո՞խայն սուրբ միայն Տէր Յիսուս Քրիստոս որ գալոց ես ” :

Ուշւաւ յափառենից այսպիսի զարմանազան սքան էլիք , կամ ովլ ետես այսպիսի փառա ’ի մարդկանէ : Օ խաղող գովասանեցից զմեծ մարտիրոսդ Գևորգիէ , հնո՞վն եթէ նորովս : Խայիսա մեծն ’ի մարդարէս ու նելեօքն ինքնին ՚ի շրթունս իւր զաստուածային կայծակն ընկալաւ : Խսկ դու ովլ ամէներջանիկդ Գևորգիէ բոլորովին զօրացար ՚ի Հոգւցն սրբոյ : Դանիէլ դարձեալ առ գետս Քրոբար , ետես աթու և հինաւուրցն ՚ի վերայ նորա նստեալ , և հազարք հազարաց պաշտէին զնա : Խսկ դու , ամենափառքդ Գևորգիէ , ոչ միայն ըզհազարս հազարաց տեսեր , այլ զբիւրս բիւրոց և զթագաւորն փառաց հանգերձ երկնաւոր զօրօքն զէմ յանդիման , և զկենդանական անարատ ձայն նորա լուսար , և Հոգւցն սրբոյ տեսարան եղեր : Խւ զովլեցից զքեզ մեծ մարտիրոսդ Գևորգիէ . առաքեալն Տարանացի փողն Պօղոս , ընտրեալ անօթն յլ լստուծոյ , զի զնա յափշտակեաց ՚ի զբախտն , և լուեալ զբանս անձնառս որ և ոչ ինչ զօրեաց պատմել : Խսկ դու , ովլ երջանիկդ Գևորգիէ , զահազին դասն տեսեր զերկնաւորացն , և հայեցար ՚ի զօրս և զփառան նորա կաստմեցեր : Խւ զովլեցից զքեզ մեծ վկայդ Քրիստոսի Գևորգիէ , եթէ ոչ նախավկայն սուրբն Ատեփանսս որ քարկածողին իւրոյ հայցեր զթողսութիւն , Տեամն իւրում նմանեալն , նա յաւանդել զհոգին ետես զերկնաս բացեալ և զիրդին Կստուծոյ կացեալ ընդ աջմէ Հօր : Խսկ դու , ովլ Գևորգիէ , ոչ միայն զիրդին Կստուծոյ , այլ զՀայր և զՀոգին սուրբ :

Վրակէս գովլեցից զքեղ մեծ զօրական + ոչ ևս գտաւ-
նեմ գովլութեան արժանաւորս գովլել զբաղմաշարչար
նահատակիդ , զՃանապարհորդ առաքինագործդ վկայ-
իցդ , ընտրեալդ յլ՛քտուծոյ խօսակից եղել Քրիս-
տոսի և քաղաքացի հրեշտակաց , որ և զբեցար յան-
մահական գիրսն և առեր իշխանութիւն կապել և ար-
ձակել :

Իւ եկն անարատ և կենդանակղբնական ձայնն
Արտուծոյ որ ասեր ցիս . “ Ղայն որ խզեաց զկապանս
մահու և մթացուցանէր զբանապիկուն , և զլ՛քամ
վերատին նորոգէր , ասէ ցիս . Գէորգիէ , ահա իջի
յերկնից վասն քո և կատարեցի զինողուածս քո , բայց
զերեսս իմ ոչ կարես տեսանել . քանզի ’ի մարդկանէ
ոչ ոք ետես զերեսս իմ և կարիցէ ապրել : Ղայլ եղիցի
այս քեղ նշան , ծածկեսցէ զքեղ աջ իմ և եղից զոգի
իմ ’ի վերայ քո , և եղիցիս առաջի թագաւորութեանս
իմց , և զօր կապեցես յերկրի՝ եղիցի կապեալ յեր-
կինս , և զօր արձակես ’ի յերկրի՝ եղիցի արձակեալ
յերկինս . և զօր ինչ խնդրեցցես յանուն իմ՝ տաց քեղ .
և եղիցի անուն քո զըեալ յանմահական գիրսն ,
ուր և աշակերտքն իմ եղիցին , և դու յաղագս իմ վր-
կայեսցես , եթէ ես ընդ քեղ եմ : Խրիցս սպանանեն
զքեղ և յարուցանեմ . և եղից զքեղ ’ի ցնծութիւն հե-
թանոսաց , և եղիցիս դու մեծ և անուանի ’ի ծագաց
մինչ ’ի ծագս տիեզերաց . և սիրեցի զքեղ որպէս զլ՛ք-
րահամ և զլահակ և զիշակոր , ուր և իցես դու՝ անդ
և ես ընդ քեղ եմ . երթ՝ ի խաղաղութիւն ընտրեալդ
թագաւորութեանս իմց , երթ՝ ի յերկիրդ զօր կոխես ,
և յետոյ անդրէն մոցես յարքայութիւն իմ յանիո-
խաղաղելին և յանմահն : Օ այս առաց Տէրն վերացաւ-
յերկինս , և ես յարուցեալ ոչ զօք տեսի :

Ովլահագին իրացս և սքանչելեացս զօր արար տէրն
ընդ ծառայն իւր Գէորգիէ :

Իւ առ ժամայն եկն առ իս մի ’ի սերովլեհիցն ,

կուեաց զանուն իմ և ասէ . Վեորդին , կամիս ուսանել
զոր տեսեր . եկի ես յայտնել քեզ զայն :

Չորեսին անհւեքն , զոր տեսեր եկեալ յարեւելից
կողմանէ սոսկալի սերովթեքն իցեն . և որբ յարեւմոլիցն
սուրբ քերովթեքն իցեն . և զորս 'ի հիւսիաց տեսեր
փառաւոր վեցթեանքն իցեն . և զորս 'ի հարաւու
նկատեալ տեսեր քժ բազմակունքն իցեն . և քժ ա-
թուքն որ 'ի վերայ ամնոց էին , քժ առաքեալքն էին
Փրկչին , որը հանգերձեալ են զատել զտիեղերս ամե-
նայն : Աւ ոսկեղին ամսօթն զոր տեսեր լցեալ ամենայն
ամսուշահոտութեամբն , Հոգին սուրբ է . և ամբն որ
ոնչը բազմութիւն հրեշտակայն , Արդին Աստուծոյ է .
և ըրեսին սինքն հայրապետքն իցեն , և ամբն ահա-
զին որ 'ի վերայ նոցա՝ Տէրն ինքնին է որ խօսեցաւն ընդ-
քեզ : Արթ 'ի խաղաղութիւն սիրեցեալդ և ընտրեալդ
'ի Տէասնե որ լուսաւորեցար առ 'ի յԱստուծոյ :

Ովկանչելեացս սքանչելիքս , որպէս բարւոք խորհըր-
դական Վրխատոսի , քրիստոնէից կարմուջ որ աճեալ
տանիս 'ի կեանս անմահ . որ ես օգնական որոց իցեն
'ի նեղութեան . որ ես արագ ազատիչ մեղաւորաց . որ
ես գերելցապատիչ և զերծուցիչ . որ ես ծփելոց նաւա-
հանգիստ . որոց 'ի բանդ և 'ի կապանս վաղահաս այ-
ցելու , անյուսուիցն յոյս , տարակուսելցն արագահաս
օգնական : Արանելի ես զու , ով մեծ զօրավարդ Վեոր-
դիէ , քան զամենայն սուրբս . Երանի որոց տեսին զքեզ ,
Երանի որոց ծանեան զքեզ , Երանի որոց խօսակիցը
եղեն քեզ : Արանի քաղաքայն և տեղեացն ընդ որ
շրթեցար . Երանի և տաճարացն , որ 'ի սուրբ յոսկերաց
քոց հանգին անդ : Արանի և քահանայից որ կատարեն
զօր մեծի յիշատակի քո . Երանի և սրբազն կրօնա-
ւորացն որք սրբութեամբ և անբիծ վարիւք զփրկագործ
և զսոսկալի պատարացն 'ի տաճարի քում կատարեն :
Արանի միաբանացն և ժողովրդոցն որ 'ի սեպհական
տաճարն քո ապաւինին : Արանի այնոցին որ զամե-

նայնապահնձալի տօնս քո կատարեն պահիւք և աղօ-
թիւք և ողջակիզօք, զի նոցա է արքայութիւն երկնից :
Երանի որոց հեղուն ձեթ՝ ՚ի տաճար քո, հեղուն վասն
անուանոդ քում, զի նոցա ողջումութիւն գտցեն :

Վկ քաջ նահասակ ՚Իէորգիէ, բարւոք է քաջու-
թիւնդ քո . որպիսի յառաջակայութիւն տուաւ քեզ
յաշխարհի վասն փրկութեան մարդկան : Որպիսի միջ
նորդ և բարեխօս առ լստուած անամաչելի . որպիսի
պատսապարան և պարիսապ ամրութեան յուսացելոյս ՚ի
քեզ օգնական և վերածածկոյթ փրկութեան : Վկ
փառաւոր վկայդ ՚Քրիստոսի սուրբդ ՚Իէորգիէ, արա-
գացիր այժմ՝ ՚ի միջի մերում և կատարեա զշայցուածս
զոր խնդրեմք ՚ի քէն, և դու հայցեա ՚ի ՚Քրիստոսէ
զթոլութիւն մեղաց մերոց :

ՍՐՅԱՅՆ ԳԵՂԱՐԳԻՉ ԶՈՒԾՎԵՐԻՆ

Գ Ի

Ն Մ Ա Ն Ե Ա Ց Ի Ւ Թ Ո Ց

Ի Ե Խ Ր Մ Ւ Մ Ե Տ Ա Ր Մ Ո Ւ Ն Ի Ե Վ Ի Մ Կ Ո Պ Ո Ւ Տ



Ձագաւորն անմահ յաշխարհըս երևեալ
Ըզատել զազգըս մարդկան ՚ի բանսարկուեն .
Կերպարանըն հօր առեալ ըզմարդկայինս ,
Տնօրինսաբար մարմնով խաչի համբերելով .
Օ վայրանգեալ բնութիս յարութեամբըն նորոգեալ ,
Դերագոյն վեհագունիցն յաթու նըստոյց :
Ձագաւորն փառաց հարեալ ըզպատերազմն
Գւար առեալ բաշխեաց պարզես որդւոց մարդկան .
Հար կործանեաց զանմարմինն ըզբելիար
Աըշաւակեաց և ետ կոփան զօրաց իւրոց .
Խրախոյս ձայնեաց ընդ տիեզերա որդւոց մարդկան ,
Վածլա լերուք , իմ զօրականնք , ես յաղթեցի :
Յահեղ ձայնէն սուրբ զինսաւորքըն զօրացան
Ճակատ առին և ախոյեան ըարին յարեան .
Օ մըկըստութիւնն որ ՚ի Վրիստոս՝ զրահ ըզգեցան ,
Աշհան ամուր ըզյոցն ՚ի Տէր ՚ի ձեռա առին ,

Պատարաւարտըն փըրկութեան 'ի զըռխ եղին ,

Եւ ըլքանըն կենաց անդ փայլեցուցին :

Վայսու զինեալնոցա 'ի մարտըն դիմեցին ,

Եւ յաղթութեան արձան 'ի մէջ երկրի դրին :

Յորոց և մին այսօր մարտեաւ արիապիս

Օ որ ժողովեալ պատուեմք սիրովներտաղապէս :

Օ գէորդէոս բանին կենաց վաստակաւոր ,

Որ ետ պըտուղ ըստացողին հարիւրաւոր :

Խորհըրդական անուանն եղեւ արդիւնաւոր ,

Գաղճեաց զերկիրը բանաւոր յոյժ հըմուաւոր :

Մ մէջ մըտեալ կուապաշտութեանըն խաւարի

Ուստապայծառ աստեղս ծագեաց 'ի յաշխարհի :

Յարքայական համուէս չոռվնայ մեծ քաղաքի

Մ մէջ կացեալ վըկայ անուանըն Վրիատոսի :

Հիացեալ յոյժ որք տեսին զզինուորն արի

Վարտեան ընդ նա պէսապէս երկասիրք վրտանդի :

Կախ 'ի գերումն ըզսուրբն ածին 'ի կախանի ,

Վարմինըն զուարթ որպէս ըզվարդ կարմիր ներկեալ

Եզքօրոգւոյն եղեւ նըման շքեղազարդեալ

Պայծառացեալ սպիտակափայլ կարմիրացեալ .

Վըման Փըրկչին զկողըն տիգին մասուցանէր ,

Ուուն ամաչեալ յամբիծ յանձնէն յետս ընկըրկէր :

Դարձեալ 'ի հուր ողջակիզեալ պատարագէր ,

Վմաչեցեան 'ի Շաբելն աստ շիջանէր :

Վայլ վըկայն 'ի վաստակոցն ոչ նահանջէր ,

Արպէս ըզջէրըն մեր 'ի խաչ կախեալ լինէր ,

Դասք հըեշտակաց ակումք զնովաւ շուրջ պարսիակէր ,

Զայն 'ի յերկնից ըզնահաստակըն քաջ պլնուէր :

Ե յանիւն ապա ածեալ սուրբըն տանջէր

Նոլովելով սուրբ աղանին վիրաւորէր :

Վայլ գըրկայն ընդ փորձանացըն պըստակէր ,

Վ աղվաղակի 'ի չար վիրացըն բըժըշկէր :

Հիացումըն մեծ ըզկուսապաշտումն պաշարէր .

Ի գուբէ կըրոյն արկեալ զվրկայն սաստիկ տանջէր :
Յանկալին 'ի հրեշտակաց ողջագուրէր .

Անտի ելեալ 'ի հանդիսի տեղին դիմէր :

Ո ըկայ խաչին Գէսրգէռ բարձըր գոչէր ,

Ո վաղթեալնորին բրոնաւորին դէմքն այլայլէր ,
Եւ 'ի զրդումն այրն ապառում երբէք չմիտէր .

Ո յւլ'ի յաւարտ զնահատակին հանդէսն ածէր ,

Եւ սրով ըզսուրբ զըլուխ զառինըն հատանէր .

Ո նուշահոտ զենամնըն հոտ յերկինս բուրէր ,

Հոտոտելով երկնաւորին կամքըն համէր :

Ո իջնորդ զանուն նահատակին մեզ պարզեւէր ,

Օ որ կոչելով 'ի յօդնութիւն աստ առաքէ .

Ո արեխօս միշտ տօնտղաց ըզսա նորհէ ,

Եւ աշխարհի պարզեատու տրնորինէ :

Ո ստուածութեանն 'ի մէնջ առիթ փառատրութեան ,

Ո քօրացոյց զվրկայն , օրհնեմք միշտ յաւխտեան :

ԳԵՂՋ

ԳԵՂՋ

ԲԱՀՄԱՉԱՐՁԱՐ ԶԻՆԱՏՈՒԻՆ

Արշակալէ հայր ծընող Վիածնին,
Գովեալ Արդին լոյսն անքըննելին :
Բարեբանեալ Աստուած սուրբ հոգին
Հօր փառակից հանգոյն Վիածնին .
Ար 'ի ստորին ազգէ հողածին
Խոր զօրականս առնէ գէմ չարին .
Ար զօրականս առնէ գէմ չարին .
Ար զօրականս առնէ գէմ չարին .
Օ լոյսոն սպայծառ 'ի յաշտանակին ,
Դեղեցկատիոլ պատկեր հրաշալին ,
Օ քըրիստոսազօր նահատակ բարին ,
Օ մարտիրոսաց պարծանաց տեղին .
Օ արդին ծագեալ 'ի Գամբաց երկրին ,
Լ ուսաւորիչ հոգւոյ մարդկին ,
Ար վըկայեաց Աստուծոյ Բանին .
Բարեխօսութեամբ սրբոյն Գևորգաց
Գըմա 'ի մեզ անսմահից արքայ , աղաջէմք :

Լ ուր Տէր և ողբուժեա :

Ուաւոն յաղթող հոգւով զօրացեալ
Գէորգէոս վըկայն սքանչացեալ
Յագաւորաց առաջի կացեալ,
Օ մնտի պաշտօնս նոցա անարգեալ.
Օ որ չար թունօք բանսարկուին լրցեալ
Դատիանոս տանջանս պատրաստեալ.
Օ Գէորգէոս գըլխ'իվայր կախեալ,
Օ քոլոր մարմինըն քերչօք քերեալ,
Երկայն բևեռս 'ի յոտաըն հարեալ,
Այլ և ըզգլուխ սըրբոյն սեւոեալ.
Եւ 'ի բանտի ըզնա արգելեալ,
Ուր Տէր Յիսուս անդէն երևեալ,
Ի հարուածոյն ըզնա փարատեալ,
Օ անպատմելի զփառսըն խոստացեալ.
Շարեխօսութեամբ սրբոյն Գէորգայ
Գըթա 'ի մեզ անմահից արքայ, աղաւեմբ :

Լուր Տէր և ողորմեա :

Ամեալտարան զվըկայն յատենի
Յագաւորաց բազմաց առաջի .
Պընդեալ զմարմինն 'ի մամուլ փայտի ,
Ո'ինչ աւանդեաց զչոգին բաղձալի .
Այլ հրաշագործ Տէրն ամենայնի
Դարձեալ յարոյց զվըկայն պանծալի .
Խակ մոլորեալքն խաւարեալ ոգի ,
Ամեն չնորհիւ կըուոյն այս լինի :
Այլ բազմագոյն տանջանս սոսկալի
Ածեն ըզմարմնով վըկային մեծի .
Եւ նա մընաց յոյժ անդրդուելի
Որպէս ըզվէմ' 'ի յալեաց ծովի .
Դարձեալ կըրկին արկին 'ի բանտի ,
Այն որ փրտեալ սիւնըն կանաչի .
Ուր և սեղան եղեալ բարելի
Տեառնըն հրեշտակբ սըրբոյն առաջի .
Եւ զայն տեսեալ մօրըն սապղարի ,

Որ զտղայն ունէր ինն ամ՝ 'ի գաղտնի ,
Շերեալընկեց սրբոյն առաջի ,
Եւ նա արար ըգնա գընալի .
Յետոյ բերեալ կախարդ մ՝ առաջի ,
Որ Աթանաս անունն իւր ասի ,
Օ ի չար գործօքըն սատանայի
Կա յաղթեսցէ Դէորդէոսի .
Սուրբըն Դէորդ չնորհօքն Յիսուսի
Դարձոյց զկախարդն Աթառած կենդանի .
Յարոյց բազում մարմին մեռելի ,
Դէորդէոս արար կենդանի :
Բարեխօսութեամբ սրբոյն Դէորդայ
Դըմա 'ի մեզ անմահից արքայ , աղաչեմք :

Լուր Տէր և ողօրմեա :

Քաջամարտիկ վըկայն պատուական
Յաղթել հոգւով չարին ստորնական
Յանձին կըրէ զտանջանսն ամենայն ,
Որպէս զոսկի հըրով մաքրական .
Երից անզամ կամաւորական
Կա մահացաւ մարմնով չարչարման ,
Դարձեալ յառնէր հոգւով տիրական
Ե յօրինակ աւուրն յարութեան .
Օ կազմեալ աթոռն այն արքայական
Կանաշացոյց բատ ահարոնեան .
Յետ կարծրագոյն և բազում տանջման
Արով կատարեալ էառ ըզվախճան .
Որք կատարեն զտօնս իւր անխափան
Կըազապէս լինի օգնական .
Որպէս զԴէորդ պատամի տըղայն
Դերեալ յաղգաց այլասեռական ,
Օ որ աղատեաց սուրբ Դէորդ վըկայն
Յաւուր տօնի իւրոյ կատարման ,
Ա ասըն ծնողացն իւր երախտական
Օ որ ունէին առ յաղթով վըկայն :

Կարեխօսութեամբ սրբոյն Գհեղգայ
Դըմա 'ի մեզ անմահից արքայ , աղաջեմք :

|| ուր Տէր և ողորմեա :

Երանելի անուն ըղձալից

Գհեղգէոս պարծանք վրկայից .

Պայծառ արե 'ի կամարն երկնից

Գհեղգէոս հոգի լուսալից .

Դու մարգարիտ 'ի ցօղոյն երկնից

Գհեղգէոս լուսատու զարմից .

|| ուրբ և մաքուր ընտրեալ 'ի բիւրից

Գհեղգէոս բըժիշկ ամենից .

Ապաքինիչ վրշտարար կըրից

Գհեղգէոս դիւաց հալածիչ .

|| Եծ զինաւոր արքային երկնից ,

Գհեղգէոս յաղթող կրապաշտից .

Ամհատակաց համօրէն սեռից

Գհեղգէոս գըլուխ ամենից .

Տօնասիրաց ազգաց համայնից

Գհեղգէոս կատարիչ ուխտից .

|| Ողկոյզ ձըմիեալ 'ի յանհաւատից

Գհեղգէոս բաժակ բերկրալից .

Ատենահաս վրշտաց վրտանդից

Գհեղգէոս պատուեալդ 'ի խըմբից :

Յիշեա Տէր և ողորմեա :

|| Եւ ևս առաւել զյորդորումն սիրոյ և զգործս բարեաց պարգևել մեզ խնդրեմք :

|| Տուր մեզ Տէր Աստուած մեր :

Օ անձինս մեր և զմիմեանս Տեառն Աստուծոյ ամենակալին յանձն արասցուք :

Վեզ Տեառնդ յանձն եղիցուք :

|| Ծրումն օրինաց և ծագող չնորհաց

Աստուածային բարձող յանցանաց ,

|| Արգարից և նահապետաց

|| Դու կատարումըն տեսանողաց ,

Առաքելոց, աւետարանչաց,
Ա պրդապետաց և հայրապետաց,
Հանդիսադիր սուրբ քարոզողաց,
Մարտիրոսաց և Ճըգնաւորաց,
Օ օրացուցիչ Ծեր զօրականաց
Առաքինեաց և նահատակաց,
Ա իդ և վահան դու յաղթանակաց,
Օ օրավարաց տըւող պլասակաց,
Ի արեխոսեա առ ծընեալն Ա ստուած
Օ մեղ ազատել՝ի հրոյն տանթանաց,
Հաղօրդ ընդ քոյդ աղերս մաղթանաց
Ա ուրբն Յուլաննէս կարապետ կենաց,
Կախավըկայն որ զերկինս երաց,
Եւ Լուսատուն մեր Հայաստանեայց,
Գէորգէոս գերագոյն բազմաց
Կահատակաց և զօրականաց.
Ծ զմեղ փըրկել՝ի յանօրինաց
Եր՝ի գիւացըն ըսր փորձանաց.
Կ լոնթեցելոցըն հանգիստ կենաց
Ո լորմութիւն ընդ աջակողմեանց.
Եր խընդիրողի գանձիս որ գըրեաց,
Մասնակցութիւն ընդ քոյդ սիրողաց:
Ո լորմեաց մեղ Տէր Ա ստուած մեծի ողոր-
մութեան քում. ասացուք ամենեքեան միաբանու-
թեամբ :

Տէր ողորմեա, Տէր ողորմեա. լուր Տէր և ողորմեա:

Տ Ա Գ Դ

ՅԱստուծոյ ընտրեցար դու բարի
Հառասիղ օրհնութեան պլատզալի ,
Ինդ աշխարհս ամենայն գովելի
Վուրբ Գէորգ նահասակըդ բարի :
Խնմարմնոցըն վերնոցըն վեհի
Կմննեցար սուրբ Գէորգ հրաշալի ,
Ճշգնութեամբդ և վարուքդ ՚ի մարմնի
Պլասակեալ արքային համայնի :
Լիենարար մեր Փըրկին Յիսուսի
Արկայեալ սուրբ Գէորգ պանծալի ,
Ճշգնութեամբդ և վարուքդ ՚ի մարմնի
Յաղթեցեր կուպաշտիցն ՚ի մարտի :
Ով Գէորգ մեծատուն պատուելի ,
Չարչարեալ կարծրագոյն ՚ի յերկրի .
Եւ մեռեալ ճըմարիտ ՚ի մարմնի ,
Եւ կըրկին յարուցեալ կենդանի :
Շարեխոս զքեզ ունիմք աշխարհի
Օխ քեզնով վերք ՚ մարմնոյս ողջասցի .
Ըգնական լեր ամէն հասակի
Եւ առ քեզ հաւատով դիմողի :
Խն մարդիկը խեղձ ողորմ ու լալի ,
Ուրկութեամբ պեղծ ցաւօք են ՚ի լի ,
Խշինէն են վարած ՚ի հեռի ,
Վընացեալ խեղձ ողորմ ու լալի :

Պատկերօք են գարշեալ ազտեղի ,

Ու մարդկան տեսութեան կարօտի ,

Դու բըժիշկ ես ձարտար և ձըրի ,

Այց արա որ շուտով ողջասցի :

Ի խընդրել զգեղ վիրաց և ցաւի

Ենպատճառ պարզեեա փութալի .

Եմենայն ցեղազգի որ լինի ,

Ունաւանդ մեր ազգին Արամի :

Սուրբ Գէորգ մեծ վրկայ հրաշալի

Եւ ընծայ հըրձուարար Յիսուսի ,

Ողջախոչ դու նըման տատրակի

Վաջ արծիւ և մաքուր աղաւնի :

Կենդանի սուրբ վրկայ Վրիստոսի

Ար ՚ի մէնջ միշտ և ծունըր կըրկնի

Յերկրայնոց երկնայինդ հրեշտակի ,

Ենաշառ ւանարծաթ բըժըշկի :

Ուրախ լեր սուրբ Գէորգ մեծազգի

Եւ ցընծա ընդ մանկանց Ախոնի ,

Խընդացո զմեղ յաւուր քո տօնի

Դուժելով զախոս հոգւոյ և զմարմնի :

Պարզեեա ձիր չնորհաց ամենի

Պարագլուխըդ զօրաց համայնի .

Դու լեր մեղ ամենոց հովմնի

Օքեղ յուսով յօգնութիւն կոչողի :

Ողորմեա տօնողաց քո տօնի

Պահպանեա ՚ի զիւացըն վըշտաց

Օօրացո զմեղ հոգւովլ՚ի մարմնի

Ժառատրելզայը Արդւով ընդ հողի :

Աղալամիտ և տըգէտ երգողի

Կետրարենց սուտանուն Յակոբի ,

Ովմեափ այս բանիս խընդրողի ,

Հաւասար ասացէք ողորմի :

ԴԵՅՄԻԵՐՅ ԶՈՐԱՎԵՐԻ

Խընդահրաւեր մանկունք Աիսնի ,
Չեղ աւետիս ձայնիւ բերկրալի .
Օ արթիք 'ի փառս Հօրն երկնաւորի
Եւ էակից Որդւոյն միածնի .
Օ ձեղ նորոգէ Ռստուած սուրբ Հոգին ,
Կազմէ տաճար և տուն հանգըստի :
Օ Գեղորգէոս յիշեմ գովելի ,
Որ աստ 'ի տօնս իւր եկաւորի .
Օ այն մըրցական վլրկայն պամնծալի .
Ո զթագն և զստակն 'ի մէջ հանդիսի .
Շարեխօսութեամք սըրբոյն Պէտրի
Ծամերս ընկալցիս պատարագ բանի , աղաւելիք :
Լուր Տէր և ողօրմեա :

Ռմմաստ կենաց զարմ 'ի յաղատաց
Պէտրգէոս յաղթողն 'ի Պամբաց ,
Ռէտ զօրել 'ի յըմեշամարտաց ,
Ռոխւծածե 'ի պարլս բազմաց ,
Հըսկայածե 'ի մենամարտաց ,
Ռէագնաստես 'ի զօրականաց ,

Գևորգիս տեսլեամբ հրեշտակաց ,
Ենդըրդուելի հաւասա գերազանց :
Կացեալ յատեան սնասի իշխանաց
Պատասխանի առնելը ներհակաց ,
Ենարգելով զպաշտօնըն դիւաց
Եւ քարոզէր զԵստուածըն բարձանց :
Բարեխօսութեամբ սըրբոյն Վեհորդի
Բզմերս ընկալցիս պատարագ բանի , աղաւեմբ :

Լուր Տէր և ողորմեա :

Զար անօրէն իշխանն ուրացեալ
Կախ ըզգաւառըն հարցաքըննեալ ,
Կպա զանուն սըրբոյն ծանուցեալ ,
Եւ ըզշաւատ նորա գիտացեալ ,
Բզիախըստեան պատճանն իմացեալ ,
Եւ ընդ կըրկին գալըն զարմացեալ ,
Օի ըզնոցա ուխան էր քամահեալ ,
Եւ 'ի Քրիստոս Եստուած զօրացեալ ,
Կ տեսարանըն պատասխանեալ ,
Եւ զթէատրոնըն զարմացուցեալ .
Կըկնաւորին եմ ես նըւիրեալ ,
Հանմահական յօյն ապաւինեալ :
Բարեխօսութեամբ սըրբոյն Վեհորդի
Բզմերս ընկալցիս պատարագ բանի , աղաւեմբ :

Լուր Տէր և ողորմեա :

Ատենական գատիչք և դահիճք
Տանջանական շարին բորբոքիչք ,
ԵՏ զազմնացըն բեկացուցիչք ,
Աիհ շարագոյն և սոսկացուցիչք ,
Ուագաւորին կամաց կատարիչք ,
Եւ բարկութեանըն զայրացուցիչք .
Բզար կասպանն ոլրմամբ պընդիչք ,
Կասպա ըզսուրըն փայլեցուցիչք ,
Օհնարըս անուոյցըն դողացուցիչք ,
Օտանջանարանուըն զանազանիչ .

Ո՞ւմըց փայտից պողոսկապընդիւ
Կախեալքերումըն գառնացուցիւ :
Ռարեխօսութեամբ սըրբոյն Գհեռդի
Ռզմերս ընկալցիս պատարագ բանի , աղաւեմբ :
Լուր Տէր և ողորմեա :
Տեսէք զբարի մըշակ նահատակն
Ռզկորովակն արի յաջողակ ,
Մնիրհելի և անխոտորնակ ,
Ռազկատարած յաղօթս ամրափակ ,
Որ անդադար սաղմաերգութեամբ
Քան ըզքահանայ Տէառնըն պաշտօնակ .
Տէր օգնական է իւր և պարփակ
Խոր հրեշտակօքն որ շուրջ են բանակ ,
Ես ոչ երկեայց 'ի քէն չար մըշակ ,
Որ միշտներհակ ես և հակառակ ,
Խաճ յլստուծոյ լիցի փոխանակ
Ա արձատրութիւն և պըսակ :
Ռարեխօսութեամբ սըրբոյն Գհեռդի
Ռզմերս ընկալցիս պատարագ բանի , աղաւեմբ :
Լուր Տէր և ողորմեա :
Ուրախացաւ յաղթողն 'ի մարտին
Գհեռդէս անուն գովելին ,
Օ ինքըն կընքէր նըշանաւ խաչին ,
Եցօքըն կուէր զլիրդին միածին .
Ինդէր հեղգայք , ասէր իշխանին ,
Կատարեցէք ըզկամըն չարին .
Օ խահառցէք յառագաստ վերին ,
Ուր են վրկայք անարտատ գառինն .
Ա աճառական եմ այն մարդարտին ,
Օ զր Տէրն ասաց յաւետարանին .
Ծարաւեցայ որպէս զեղջերուին
Յըմկել յաղեւէրն յանսպառելին .
Կարօտացայ վերնական լուսին
Այսմ որ աթոռ է կենարարին :

Յարեխօսութեամբ սըրբոյն Գէորգի
Պղմերս ընկալցիս պատարագ բանի , աղաւեմք :

Տուր Տէր և ողորմեա :

Ի իւսմամբ յաղերս առ քեզ պաղատիմք ,

Օ օրեղ զինուող բարի նահատակ ,

Մէջ օգնական սուրբ Գէորգէոս ,

Հանգիստ յուսոյ իսկ և պահպանակ ,

Որ մարմնական վիրաց փոխանակ

Մուեր զանանց կեանարն գերունակ .

Փոխան հոսման քո արեան վրտակ

Օ պայծառ հանգերձն զանապական .

Փոխան բանտից և չար կապանաց

Օ երանականըն հանգըստարան .

Ուսուրբ Գէորգ զօրեղ զօրական

Վո տօնողացս արագ օգնական :

Յիշեա Տէր և ողորմեա :

Եւ ևս առաւել զյորդորումն սիրոյ և զգործս բարեաց պարզեել մեղինդիեմք :

Տուր մեղ Տէր Մստուած մեր :

Օ անձինս մեր և զմիմեանս Տեառն Մստուծոյ ամենակալին յանձն արացուք :

Վեզ Տեառնդ յանձն եղիցուք :

Բամեալ շաւիդ ծառոյն ցանկալի ,

Պարտուց վրձար նախնոյն Եւայի ,

Միհնօրչնեալ ծնող Յիսուսի ,

Ուսոր կենսատըւին կոյս երանելի ,

Նրեղէն զօրացն եղեր ցանկալի ,

Ապայշեանցըն զարհուրելի ,

Վերովեկիցն եղեր սարսելի ,

Վերովեկիցըն պատկառելի .

Այսօր 'ի տօն մեծի զինուորի

Գէորգէի քաջնահատակի ,

Ավցորդութեամբ սորին վրկայի ,

Մատիր յաղերս Որդւոյն միածնի

Ոզմեղ պաշէլ անսփորձ յաշխարհի
Խաղբայութեանն առնելարժանի :
Ոզրութեաց մեղ Տէր Աստուած մեր ըստ մեծի ողօր-
մութեան քում. ասասցուք ամենեքեան միաբանու-
թեամբ :

ՏԵՂԻ ԳԵՐՈ ԳԵՐՈ

Պամեալըզկիրը տանջանաց
Օ երկունս հանուրըդ քո վշտաց
Դէորգէոս յանձին տարաւ
Որպէս ըզվէմ անզիծ դրտաւ :
Օ խաչ քո և զուծ քո բարձեալ
Մտոր ծանրագոյն վիմաց պարզեալ .
Գամիաց առ Լայսր ուռ տարածեալ
Օ մայրսըն ծածկեալ յորթյն ծաղկեալ .
Վաջ բարունակ հօր քո սրբեալ
Գէորգէոս քեզ մըշակեալ
Ալբօք յատեալ և կոշկոչեալ,
Բազում վրկայս պըտղաբերեալ :
Լոր և հոգւոյ քո բնակարան
Յայտնեալ գործովքըն հրաշազան .
Մտանջանաց միշտ նորոգէր ,
Օ վերը բազմաց ապաքինէր :
Գէորգէոս ընդ քեզ յառնէր ,
Լու ըզմեռեալն յարուցանէր .
Հոգւովն ՚ի փորձ ոչ յաղթելով ,
Մարմնովն ՚ի կրից ոչ պատրելով :
Ծերեալ զպատկէր քո յարութեան
Որ հաղորդեաց Տէր քո մահուան ,
Գէորգէոս մեծ քո վրկայն ,
Տուր մեղնովաւ ծիր քաւութեան :

